

Nr. 42.

Der im Verkauf befindliche Abonnement ist bestellt. Der Preis ist nicht höher als der des Vorausabbezugs des Jahres 1911, d. h. 40,- Goldmark. Die Woche 17 kostet mit Postversandung 10,- Goldmark. Das Ausland wird zu einem Preis von 5,- Goldmark. Die Postkarte kostet 10,- Goldmark. Der Preis der einzelnen Nummer 8,- Goldmark. Der Gesamtpreis der Zeitschrift 10,- Goldmark.

# Neue Podzner Zeitung

Erscheint wöchentlich  
12 Mal.

Redaktion, Administration und Expedition, Petrikauer-Straße Nr. 15 am eigenen Hause.  
Filiale der Expedition in Lódz, Petrikauerstraße 146, in der Buchhandlung  
von R. Horn, Fabrik: J. Winkopf. Telefon 26-81.

Telephon Nr. 271.

Abend-Ausgabe.

Preis pro Heft: Auf der 1. Seite pro abgehaltene Konzertveranstaltung oder deren Raum 30 Kopeks und auf der gesetzlichen Mietzeit 9 Kopeks für das Ausland 70 Pfennige, resp. 25 Pfennige. Reklame: 60 Kopeks pro Beitragsseite oder deren Raum. — Artikel werden durch alle Anzeigenbüros des In- und Auslands angekommen.

11. Jahrgang.

Freitag, den (13.) 26. Januar 1912.

Abonnement-Eemplar.

## Variété Helenenhof

Morgen und täglich Vorstellung. Anfang des Konzerts um 8 Uhr. Nach dem Konzert um 8 Uhr. Der Vorstellung dauerte die ausserordentliche Nachspiel-Uhr.

Nur kurzes Gastspiel UGO UCCELLINI der weltberühmte Verwandlungs-Künstler.

Gastspiel von Mlle Adelisa gen. Sarah Bernhard!

Jeden Sonn- und Feiertag:  
Kaffee-Konzert.

Auftritte erstklass. Artisten. Anfang 4 Uhr. Eintritt 35 Kopeks, Kinder 10 Kopeks.

## Bekanntmachung des Petrikauer Kameralhofs.

Der Chef des Petrikauer Kameralhofs bringt den Herren Immobilienbesitzern des 2. Bezirks der Stadt Lódz zur Kenntnis, dass der Herr Gehilfe des Finanzministers den Termin zur Einigung von Kostamorten gegen die für das Dünquennium 1912-1916 seitens der Kommission zur Bewertung der Immobilien ausserlegte Immobiliensteuer bis zum 1. (14.) Februar 1912 verlängert hat. Kostamorten, welche nach dem 1. (14.) Februar 1912 eingereicht werden, werden unbedingt gelassen.

Die Adresse der Kommission lautet:

Lódz, Passage Schulz 3, Amtsstelle des Steuerinspektors des 2. Bezirks der Stadt Lódz.  
I. E. Tschwertko.

Zugunsten des Vereins der Sommerkolonien für jüdische Kinder

der Stadt Lódz

führt am Sonnabend, den 27. Januar 1912 ein

## Großer Masken-Ball

im Vogelschen Konzertsaale. — Dame unbedingt in Maske. — Drei wässige Preise für die schönsten und originellsten Kostüme.

Billets sind von Donnerstag ab in der Konditorei des Herrn Roszkowski und am Tage des Balles an der Kasse des Konzertsaales zu haben.

russische Hymne von einem Chor gefragt war, verliehen die Gäste die Räume des Metropoliten.

Petersburg, 26. Januar. (P. L.-A.)

Um 8 Uhr abends besuchten die englischen Gäste das Reichsratamt B o l a f o n. Am Abend begaben die englischen Bischöfe sich zum Oberprokurator Sabler, trafen ihn aber nicht zuhause an und hinterließen ihre Visitenkarten. Nach einem Diner saß in der englischen Botschaft ein glänzender Raut statt. Erschienen war der Großfürst Kirill Vladimirovitch nebst Gemahlin, Herzog Alexander Georgievitch von Leuchtenberg, das diplomatische Corps und die erste Gesellschaft.

in die Hände der Revolutionäre gefallen. In der Umgegend fand ein Zusammenstoß zwischen Regierungstruppen und Republikanern statt.

Goldhama, 26. Januar. (P. L.-A.) Die 12. Division, bestehend aus 10,000 Mann ist mobilisiert und über Dakten nach der Mandchurie abkommandiert worden.

Berlin, 26. Januar. (Privat.) Aus Peking sind Nachrichten eingegangen, denen zufolge die Dynastie den freunden Gefändschafte notifiziert, dass sie entschieden ihre Abdankung ablehnen und die Leitung der Centralregierung Chinas nach wie vor in ihrer Hand behalte.

Berlin, 26. Januar. (Privat.) Nach Konfliktsberichten aus Schanghai hat General Tchang Hung vor Peking 18,000 Truppen zusammengezogen, um die dortige gebildete republikanische Regierung aufzuheben. General Tchang Hung hat den Kommissarvertretern die Unverträglichkeit der freunden Niederlassungen, soweit sie einer Unterstützung der Republikaner fernstehen, zusichern lassen.

PT. London, 25. Januar. (Spezial) Nach einer Depesche aus Peking haben in der Nähe von Hankow zweitausend Kaiserliche Truppen gesammelt. Die Bewachung Suanshikais ist nicht mehr so überaus vorsichtig. Die Ruhe beginnt wieder einzulehnen, da die Gerüchte, die am Kündigen, Japan werde den Mandchus zu Hilfe kommen, aufzugehen, bestritten zu werden.

PT. Peking, 25. Januar. (Spezial) Der "Now. Br." wird aus Peking gemeldet, dass die in Peking lebenden Mongolenfürsten der temporären revolutionären Regierung geschrieben hätten, sie hätten anfangs der Aufstandsbewegung beigefügt, würden aber jetzt, da die Aufständischen trotz aller Konzessionen des Kaiserhauses den Kampf forsetzen, für die Dynastie kämpfen. Der Kongress der südmongolischen Fürsten hat unter dem Führer Dachow beschlossen, alle Beziehungen zur abgesunkenen Nordmongolei abzubrechen und für die Pekinger Patrioten eine 50,000 Yuan zu spenden.

Die am Chailar siedenden Mongolen haben nach demselben Blatt nach langem Schwanken beschlossen, gegen die chinesischen Beamten vorzugehen, und dem Gouvernement von Sizhar gedroht, es würden, falls es etwas gegen sie unternähme, Chailar verwüsten. Die Bürger-Mongolen haben den chinesischen Bürgermeister aus Chailar vertrieben, ihn durch ihren Häuptling (Ungada) Scheu ersezt und sich der Nordmongolei angegeschlossen, obwohl der Sultan-Buit-Bezirk, den sie bewohnen, einen Teil der Mandchurie bildet und von der russischen Enteignungszone zwischen den Stationen Mandchuria und Chingtau durchschritten wird. Die Mongolen, die sehr schlecht bewaffnet sind, handeln sehr unentschlossen. Die Weise, wie es erfährt, dass die Chinesen in Gallar zu einer Niedermelzung der Mongolen vorbereitet, erfasst aber auch, dass der Bürgermeister Scheu bei seinem Amt bestanden habe, gegen die Mongolen nicht mit Waffengewalt vorzugehen.

Nach diesem Blatt soll die Revolution in Manchurie niedergeschlagen worden sein. Bedeutende Regierungstruppen rücken aus Manchurien gegen Kuldcha vor. Aus Kula sind ihnen 6,000 Revolutionäre entgegengesetzt, welche 4 Schützen, 3 Mörserbatterien, Maschinengewehre und einen großen Train haben. Die Revolutionäre haben 130 russische Dungamen aus Oberkeit gegen einen Sold von 24 Rbl. monatlich angeworben, diesen Dungamen, auf deren russische Unterstanzschaft die "Now. Br." immer noch als Grund zur russischen Einmischung hinweist, wenn einer dieser Dungamen getötet oder verhindert wird. Die Revolutionäre haben die Zölle auf russische Manufakturwaren aufgehoben. Die Mandchus in Al-Gebiet streben nach der russischen Unterstanzschaft.

Von der Station Chailar wird der "Now. Br.", gemeldet, dass dort am 8. Januar der Chef der russischen Grenzwache General Martynow (General Martynow war früher in Lódz Garrisonchef, Num. d. Med.) eingetroffen ist und sich

Petrikauer 261 —

## Heute Eröffnung d. Neuen Zahnlklinik

Empfang durch erstklassige zahnärztliche Kräfte.  
Sehr mäßige Preise, genau laut bestätigter Zare.

Petrikauer 261

Die Warschauer chemische Waschanstalt und Färberei von  
WŁADYSŁAW PIETKA, LODZ

Führt alle in das Fach der chemischen Wäscherie schnell, gewissenhaft und billig aus. Filiale Petrikauerstr. 16.

LUBA SPERLING  
WOŁODJA GUMENER  
Verlobte

Zum Besuch der  
englischen Gäste.

Petersburg, 26. Januar. (P. L.-A.)

Während des Dinners im englischen Botschaftsgebäude begrüßte der englische Botschafter, nachdem er sein Bedauern über die Abwesenheit des Speakers Loutte, der in Berlin ein Telegramm von dem Tode seines Vaters erhalten hatte und nach England zurückkehren musste, ausgesprochen hatte, die englischen Parlamentarier und drückte ihnen die große Zufriedenheit des englischen Königs über die gegenseitigen Beziehungen Englands und Englands aus. "Seine Majestät hofft", sagte der Botschafter, "dass Ihr Aufenthalt in Petersburg neue Verbindungen zwischen beiden Reichen schafft und unsere Übereinkommen mit England um vieles festigt". Zum Schluss brachte der Botschafter mit Seiner Majestät den Kaiser, "der die Liebe und ehrende Sympathien Englands erworben hat" einen Toast aus.

Ministerpräsident K o l o v z o w begrüßte die Gäste im Namen der Regierung, wies auf die große Bedeutung des Gegenbeiches hin und erklärte, Seine Majestät der Kaiser schiene sich den von den englischen Gästen bekundeten Gefühlen eng an. "Nachdem wir uns mit Ihren Institutionen bekannt gemacht haben," fuhr der Ministerpräsident fort, "Ihre Universität, Ihre alte Kultur, Ihre Rechte, Traditionen, Literatur und Kunst kennen gelernt haben, sind wir davon überzeugt, dass alles von England ausgehende sich durch seine Beständigkeit, Dauerhaftigkeit und große Lüdigkeit auszeichnet." Der Ministerpräsident sprach weiter noch die Gewissheit aus, dass die Symptome Englands und Englands im ganzen großen russischen Reiche Aufhang finden. Zum Schluss erhob Redner zu Ehren des englischen Königs, der mit unserem Kaiser ja auch verwandt und erfreut sei, seinen Dank. Um 5 Uhr 20 Minuten besuchten 4 Bischöfe der englischen Gäste und Herr Bavarbeck den Metropoliten Antonius im Kloster. Der Besuch dehnte sich auf 10 Minuten aus. Nachdem die englische und

GIOVANNI ROSSI

Königl. A. Opernsänger  
Lehrer an der Polnischen Höheren Musikhochschule  
erhält Gesangs-Privat-Unterricht (ital. Melode)

Sprechstunden: Montag, Donnerstag von 7-8 Uhr,  
Dienstag, Freitag von 12-1 Uhr. Mittags. 10:30

Adresse: Krakowskastraße 11, Wohn. 20, Hof rechts.

Zahnarzt  
ROMAN RITT

(Lekarz Dentysta).

Petrikauerstraße 126 — Telefon 28-28

Specialität: Goldzahn, Kronen, Brücken,  
Kunstliche Zähne ohne Gummie, Goldfüllungen,  
Bleistiftzähne jeder Zähne auf mechanischem Wege,  
Regulierung kieferlanger Zahne sowie opera-  
tive Zahnhilfunde 15801

Jährliches Abonnement: 10285

**L. SLADKIN,** Deutsc.  
Str. 4,

Chem. Assistent des jährzl. Institu-

tuts d. Hochzahnärztes Engel in Berlin

Ist sow. in Lódz niedergelassen als Spezialist für jähr-

liche Metalzähne, Goldzähne, Brücken,

Kunstliche Zähne ohne Gummie, Goldfüllungen,

Bleistiftzähne jeder Zähne auf mechanischem Wege,

Regulierung kieferlanger Zahne sowie opera-

tive Zahnhilfunde 10-12 von 4-8

Uhr, am Sonn- und Feiertagen von 10-12 Uhr voran.

Bar „Empire“ Petrikauer-

Straße 141

Dienstag, Sonn- und Feiertags: 8 Uhr,

Dienstag und Sonnabends: 8 Uhr.

797



im Dreigespann mit seinem Gefolge nach dem mongolischen Chailar begeben hat, worauf er nach der Station Mandchuria fuhr, um dort den Schutz der russischen Ansiedlung durch das 15. Siberische Schützenregiment zu organisieren, weil die Mongolen die benachbarte Stadt Lubinfu überfallen wollen. Die Ankunft des Generals in Chailar hat, nach der „Nov. Wi.“ die dort verhakmisten Mongolenabteilungen ermutigt und im Vorjahr, gegen Lubinfu zu ziehen bestärkt.

## Der kranke Graf Aehrenthal.

Wien, 26. Januar.

Die beunruhigenden Gerüchte über das Be-  
inden des Grafen Aehrenthal, die schon seit eini-  
ger Zeit verbreitet sind, tauchen heute von neuem auf. Es hieß, daß der Minister, der bereits seit  
einigen Tagen gegen den ausdrücklichen Wunsch  
der Aerzte sich fast den ganzen Tag in sein  
Arbeitszimmer einschließe, um das Material für  
die künftigen Delegationen durchzuarbeiten, bei  
dieser Arbeit zusammengebrochen sei; für den  
Nachmittag war ein Consilium der behandelnden



Graf Aehrenthal.

Aerzte angesezt. Die Krankheit des Grafen äußert sich jetzt hauptsächlich in Herzschäden, die ihm den Atem bemeinmen und Schwindelgefühle erzeugen. Nachmittags besserte sich jedoch das Be-  
inden des Kranken einigermaßen, und fast in demselben Augenblick saß Graf Aehrenthal auch wieder bei seiner Arbeit. Es ist geradezu erstaunlich, mit welcher Willensstärke sich dieser  
kranke Mann an seine Pflichterfüllung stammt und wie er mit der Krankheit gleichsam ringt,  
um auf seinem Posten bleiben zu können.

Es ist dies nicht Ehrgeiz oder gar Macht-  
hunger im gewöhnlichen Sinne, denn Graf Aehrenthal hat im Gegenteil während seiner  
ganzen Ministerialität, solange seine Stellung unerschüttert war, mit ihr geprägt und sie gleich-  
sam fortwährend seiner Verfügung gestellt. Erst  
jetzt, da sein Rücktritt als ein Sieg der Gegen-  
partei aufgefaßt werden müste und er befürchtet,  
daß sein Nachfolger eine Politik einschlagen  
würde, die sein Arbeitsweck in Frage stellt, mehrt  
er sich mit den letzten Resten seiner Kraft da-  
gegen, die Fäden aus der Hand zu lassen. Trotzdem glaubt man, daß Graf Aehrenthal sich wird  
entschließen müssen, den Anordnungen des Aerzte,  
daß er bisher konsequent missachtet hat, Folge zu  
leisten und sich einer ersten Kritik zu unterziehen,  
bei der er selbstverständlich unter allen Umständen  
die Führung der Geschäfte ab geben muß. Man  
glaubt in Kreisen der behandelnden Aerzte, daß eine  
Ärztekonferenz in Lemberg dem Minister Änderung  
bringen werde. Ein Augenblick sind anzei den  
Herzbelemmungen die Schwächezähne das be-  
drohlichste. Mit Rücksicht auf den Zustand des  
Grafen Aehrenthal haben die Delegierten aus  
den Reihen des deutschen Nationalverbandes sowie  
auch die christlich-sozialen Delegierten ihre Zu-  
ammenkünfte, in welchen die Vorbereitungen für  
die bevorstehenden Delegationen begonnen werden  
sollten, bis auf den nächsten Monat verschoben.  
Die Entscheidung, ob Graf Aehrenthal jetzt nur  
auf Urlaub geht, oder sich dennoch entschließen  
muß, gleichzeitig zurückzutreten, steht unmittelbar  
bevor.

Die Budapester Konferenz des österreichischen  
und des ungarischen Ministerpräsidenten, der eine  
Audiens des österreichischen Ministerpräsidenten  
beim Kaiser vorangegangen war, galt ausschließlich  
der Frage Aehrenthal, wobei festgestellt wurde,  
daß, wenn Graf Aehrenthal in neher Zeit zurück-  
treten sollte, dies nicht aus politischen Gründen,  
sondern nur wegen seiner Gesundheit erfolgen würde.  
Auch ist es der anordnende Wille des  
Kaisers, mit dem sich beide Ministerpräsidenten  
solidarisch erklärt haben, daß sein eventueller Nach-  
folger die Politik Aehrenthals in allen Punkten  
ohne jede Aenderung fortzuführen habe.

## Das Marokkoabkommen vor der französischen Senatskommission.

Paris, 25. Januar.

Die Senatskommission zur Prüfung des  
deutsch-französischen Abkommens trat heute unter  
dem Vorsitz Ribots zusammen und hörte den  
Bericht Baudins. Dieser schildert die Lage vor  
1909, wann den Vertrag und die Schwierigkeiten  
seiner Auswendung und Auslegung,

verschiedenen dadurch hervorgerufenen Phasen, die dem Marsch auf Ses vorangingen, sowie die Verhandlungen, die diesem Marsch folgten. Ferner behandelt der Bericht das Nebeneinkommen von 1911 und untersucht die einzelnen Artikel in ihren günstigen oder ungünstigen Wirkungen sowie endlich die zukünftige Organisation Marokkos einer eingehenden Betrachtung. Die wesentlichen Ursachen der Enttäuschungen, die sich haben und drücken aus dem Abkommen von 1904 ergeben hätten, seien darin zu suchen, daß man in Frankreich und in Deutschland über die Politik und insbesondere über die Wirtschaftspolitik nicht dieselbe Auffassung habe. Daraus erklären sich auch, daß die unter verschiedenen Ministerien und unter verschiedenen Bedingungen unternommenen Versuche eines wirtschaftlichen und kommerziellen Zusammenwirkens, das für die Deutschen vielleicht als für die Franzosen sei, von fortgesetzten Misserfolgen begleitet gewesen seien. Die hieraus auf deutscher Seite entstandene Unzufriedenheit und das dort durch den Marsch noch kes entstandene ungerechtfertigte Misstrauen bilde eine Erklärung für die Kundgebung von Agadir. Was die durch die Anwendung des Abkommens vom 4. November 1911 befürchteten Schwierigkeiten anlangt, so könnten diese wohl vermieden werden, wenn beide vertragsschließenden Teile sich in gegenseitigem guten Willen beägtigten. Die Senatskommission hat in dem Bericht Baudins einen Zusatz eingesetzt, der gegen den Mißbrauch protestiert, der mit Geheimverträgen getrieben werden soll, und besonders dagegen, daß veröffentlichten Verträgen Geheimklausen hinzugefügt würden, die deren Tragweite vergrößerten oder veränderten. Dieser Zusatz, der von dem Kommissionsvorsitzenden Ribot eingearbeitet wurde, ist eine stimmig angenommen worden und wird vor seiner Veröffentlichung dem Ministerpräsidenten Poincaré unterbreitet werden.

## Chronik u. Lokales.

### Zum Besuch des Petrikauer Gouverneurs.

Heute Vormittag ist Seine Exzellenz der Chef unseres Gouvernements Kammerherr M. G. Szczęsny in Lodz eingetroffen und hat im Hotel Mamontow Wohnung genommen. Um 12 Uhr Mittags fand im Magistrat unter dem Vorsitz Seiner Exzellenz eine Sitzung statt, an welcher sich u. A. auch der Herr Stadtpräsident Wiel, Staatsrat Pieńkowski und der Stadtarchitekt Nebelski beteiligten. Nach 1 Uhr besuchte Seine Exzellenz Herrn Pastor Gundlach und erkundigte sich über verschiedene Fragen der allgemeinen Wohlfahrt. — Für Nachmittag ist eine Sitzung unter dem Vorsitz des Herrn Gouverneurs im Magistrat angesetzt.

### Zur Schegeßgebung.

Der Senat hat eine Entscheidung getroffen, die eine bereits bekannte Tatsache bestätigt, daß nämlich von russischen Untertanen im Auslande geschlossene Ehelehen, mögen sie auch nach den Gesetzen des ausländischen Staates, in dem sie geschlossen sind, volle Gültigkeit haben, in Russland nicht gültig sind ohne kirchliche Trauung. Dadurch entsteht eine derwitzliche Rechtslage. In Westenropa, wo die Sibilehe nicht nur für die eigenen Staatsangehörigen, sondern auch für alle Bewohner des betr. Staates obligatorisch ist, gibt es gar keine kirchliche Trauung, sondern nur eine Einsiegung, die als bloße kirchliche Zeremonie ohne jede Rechtsfolgen bleibt. Da noch mehr, es ist den Geistlichen aller Konfessionen verboten, kirchliche Trauungen zu vollziehen. Wenn nun russische Untertanen im Auslande die für Russland ungültige Ziviltrauung unterlassen und sich mit der kirchlichen Einsiegung begnügen, so haben sie nach ausländischem Gesetz gar keine Ehe geschlossen. Weil nun aber diese Einsiegung, in der die Formel fehlt und fehlen muss, gar keine rechtliche Wirkung hat, so kann sie eine solche logischer Weise auch nicht später in Russland gewinnen. Trotzdem wird, wie obige Senatsentscheidung bestätigt, einer an sich wirkungslosen Zeremonie für Russland die Bedeutung einer gültigen Eheschließung beigelegt.

Russische Untertanen, die im Auslande leben, sei es auch nur zeitweilig, müssen aber, wenn sie heiraten wollen, die Ziviltrauung vollziehen lassen, da sie, wenn sie sich mit der für Russland allein maßgebenden kirchlichen Einsiegung begnügen, die keine Trauung ist, im Auslande als im Kontakt lebend geisten und ihre Kinder als uneheliche.

Angefangen dieser rechtlichen Komplikationen dürfte es wohl geboten erscheinen, schreibt die „Ric. Blg.“, die Frage der internationalen Gültigkeit der Ehen durch Staatsverträge zu regeln, da die Idee, daß jemand sein Heimatrecht in fremde Länder gleichsam mit sich trage, schon im Mittelalter von der Rechtswissenschaft und Gesetzgebung verworfen worden ist.

\* Senatsberäumung. Den zuständigen Behörden ging eine Senatsberäumung des Reichs zu, daß den jüdischen Kaufleuten, die Holzhandel betreiben, die Wohtrecht in allen Dörfern zu gestatten ist, die im Bereich des Ansiedlungsdistrikts liegen.

\* Personallnachrichten. Der Steuerinspektor des 2. Bezirks der Stadt Lodz Solszki wurde zum Abteilungsleiter des Olszeczner Kammarschafes in der Stadt Petrograd ernannt. An seiner Stelle wurde der Steuerinspektor des 3. Bezirks der Stadt Lodz, Herr Schwertlo ernannt.

\* Zum Bau der elektrischen Infra-  
bahn Lodz-Brzezin erfahre wir, daß mit den diesbezüglichen Arbeiten noch in diesem Früh-

jahr begonnen werden soll. Dies dürfte wohl gleichbedeutend damit sein, daß die Leitungsverbindung zwischen Lodz und Brzezin noch in diesem Jahre hergestellt wird, da die Gesellschaft der Lodzer elektrischen Befuhrbahnen derartige Strecken, bei dem reichen Hilfsmaterial, welches ihr zur Verfügung steht, stets in wenigen Monaten zu beendigen pflegt. Anders scheint sich die Sache infolgedessen jedoch in bezug auf den Bau der Linie Zielitz-Dorłom-Poznań-Lengen-Neustadt zu verhalten, denn dieser sollte bekanntlich früher in Angriff genommen werden, wie der Bau der Strecke Lodz-Brzezin, weil das diesbezügliche Bedürfnis das dringendste ist und sich die zuerst genannte Linie wohl auch leichter gestalten dürfte. Allerdings war die Ausführung des erwähnten Projektes davon abhängig, ob die Gesellschaft der Lodzer elektrischen Befuhrbahnen die Konzession zum Bau der Linie Zielitz-Dorłom-Poznań-Neustadt noch in den ersten Monaten dieses Jahres erhalten würde. Die Aussicht darauf scheint also sehr schwach geworden zu sein, sofern man sich dazu entschlossen hat, die Herstellung der Leitungsverbindung zwischen Lodz und Brzezin in Angriff zu nehmen. Die Bewohner von Brzezin, Dolny, Antoniow, Sikawa, Nowosolna usw., sowie die nach vielen Tausenden zahlenden Personen, die an der Brzezinstraße und in ihrer Umgebung wohnen, werden darüber jedoch gewiß nicht böse sein.

\* Ball der deutschen Studenten. Wie viel Erinnerungen tauchen einem beim Klange dieses Wortes auf! Unwillkürlich verlegt man sich in jene goldene Zeit zurück, als man noch selbst ein blütender Kind war und Salamander riss und ans Spezielle traut. O Studentenzeit, du goldene Zeit! Ich ziehe mir den Palast an und im Kopfe summe mir das Sieb! Beg mit den Grillen und Sorgen, Brüder, es läßt ja der Morgen uns in der Jugend so schön! Läßt uns die Becher betränken, loh bei Gesängen und Lärm uns durch die Pilgernetz gehn, bis uns Bypresen umwohn! Flüchtig verirren die Jahre, schnell vor der Wiege zur Bahre trägt uns der Hirtich der Zeit. Noch sind die Tage der Rosen, schmeichelnde Süße umlosen Busen und Wangen zur Zeit! Brüder, genießt die Zeit! Ich sitz in der Drusche und ein Kind will mir nicht aus dem Sinn: „O monnevolle Jugendzeit mit Freuden ohne Ende, mit Minnefahnen weit und breit, wo sich die Schönste fände. Ich grüße Dich, Du junges Blut, bei jedem hübschen Weibe gut. Und doch so nichts aequalis derilia hospitalis.“

Die Lieder wurden aber bald auf dem Studentenballe durch andere Melodien verdrängt. Es war alles da, ein einfacher, aber gleichmäig ausgestatteter Saal in den Räumen des Lodzer „Märtyrer-Gesangsvereins“, einige Studiosi, kleine, feste, für Mädels, nur die geladenen Gäste und Madame Publikum bewiesen ein Meisterstück, sie glänzten durch ihre Abwesenheit. An einem Tische saßen zwei Studenten und fragen verzweifelt: „Haben wir es verdient? Wir, deutsche Studenten? Stein, verehrte Kollegen, verdient habt ihr es nicht, aber Lodz ist die Stadt der unbegrenzten Möglichkeiten. Bei uns ist eben alles möglich. Das „hohe“ Niveau unserer Kultur ist sprühend geworden, unsere Schulen kann man an den Fingern abzählen und unsere unbemittelten Studenten, in deren Händen einzige die Zukunft eines Volkes liegt, müssen um Legate bitteln, weil ... nicht einmal ein Studentenball genügend frequentiert wird. Die kleine Gemeinde der fidelen Studiosi und der süßen Mädels verbrachten aber einige recht vergnügte Stunden und unter den Klängen der einschmeichelnden Melodien huldigten sie der Göttin Terpsichore bis in den frühen Morgen. hz.

m. Gefundene Dokumente. Der Kanzlei der Detektivpolizei wurden vom Chef der Postverwaltung nachstehende, in den Briefkästen gefundene Dokumente zugeführt: Papiere auf die Namen Stanislaw Piusz, Viktoria Lewandowska, Michał Szopek, Abram Wer, Wyszkowski und Theophil Pawlak; Zettel mit auf die Namen Wladysław Jan Karczewski und Alexis Kietryska; eine Notizkarte, ausgestellt von der Fabrik Biedermann auf den Namen von Antonina Kruckowska; ein Tauschein auf den Namen Elegiusz Tomaszewski, eine Notizkarte aus dem Lombard an der Jagiellostraße Nr. 81 unter Nr. 256,141, ein Passpörtchen billet nach Selenograd für das Jahr 1912, verschiedene Visitenkarten usw.

\* Aufhebung einer Münberbande. Vor einigen Tagen berichteten wir, daß die Polizei einer Münberbande auf der Spur sei. Heute Nacht ließ nun der Chef der Lodzer Geheimpolizei, Herr Rachmaninow mit seinem Gehilfen, Herrn Błodarzki, von einer starken Polizeiaabteilung die Häuser an der Kolińska Chauffee Nr. 41 und 25, sowie Placowastraße Nr. 12 und Stefanstraße Nr. 8 umzingeln, um die Mitglieder der erwähnten Münberbande festzunehmen. Verhaftet wurden: Juliusz Kuczenko, 26 Jahre alt, Edmund Karolowski, 47 Jahre alt, Stanislaw Kozioł, 19 Jahre alt und Antoni Korniowski, 33 Jahre alt, bei denen man Brownings- und Bulldogge-Kevolver vorfand. Alle vorerwähnte Personen wurden seit längerer Zeit gesucht, weil sie dringend verdächtig sind, eine ganze Reihe von Raubüberfällen und schweren Verbrechen verübt zu haben. Unter starker Eskorte wurden die Verhafteten nach Nummer Sicher gebracht; die Untersuchung ist im Gange.

\* Aufhebung einer Verbrecherbande. Seit längerer Zeit trieb bekanntlich in unserer Stadt eine Bande, die mit dem bekannten Portemonnetaffaire operierte, ihr Unwesen. Zahlreiche Personen fielen auf diesen Trick herein und wurden von der Bande beraubt. Die Bande befreite sich auch mit dem Dreitspiel und viele Personen fielen ihr zum Opfer. Alle Bemühungen der Polizei, dieser Bande auf die Spur zu kommen, blieben bisher ohne Erfolg. Ebenso so wie sie bald in dieser, bald in jener Straße auftauchten und Räuberreien verübt, ebenso verschwanden sie wieder von der Bildfläche. Nunmehr ist es endlich unserer Polizei gelungen, die Führer der Bande aufzufinden zu machen und hinter Schloss und Riegel zu bringen. Den energischen Nachforschungen des Gehilfen des Chefs unserer Detektivpolizei, Herrn Błodarzki ist dieser glückliche Fang zu verdanken. Er brachte in Erfahrung, daß die Führer dieser Bande, die mehrfach zu Gefängnis und Arrestantenstrafen verurteilt waren, die Angelegenheit wurde dem zuständigen Untersuchungsrichter übergeben.

\* F. Bezirksgericht. Vor dem 2. Kriminalabteilung des Bezirksgerichts in Petrikau gelangten am Donnerstag nachstehende Prozeße zur Verhandlung: Alexander Wasilew, 24 Jahre alt, war angeklagt, daß er als Angestellter des Lodzer Rotars Symonek 500 Rbl. unterschlag, die er für den Protest gegeben. Wedel einfaßte, und mit dem Gelde entfloß, Wasilew war geständig und wurde vom Gericht zu zwei Monaten Gefängnis verurteilt. Józef Heimann, 60 Jahre alt, sowie seine Tochter Viktorija Heimann, 26 Jahre alt, waren des Meineides, sowie der Verletzung zum Meineide angeklagt. Der Sachverhalt ist folgender: Viktorija Heimann trat in Lodz als Zeugin in einem Prozeß auf, der vor den hier zugänglichen Kriminal-Abteilung des Petrikauer Bezirksgerichts zur Verhandlung gelangte. Ihre Mutter überredete sie nur dazu, falsche Angaben zu machen und diese Angaben zu bestimmen, was Viktorija Heimann auch tat. Es waren 3 Zeugen vorgeladen, allein die Angeklagten gestanden ihr Vergehen selbst ein und wurden verurteilt: Die Mutter, Józef Heimann, zum Verlust aller Rechte und zu 1½ Jahren Gefängnis und die Tochter, Viktorija Heimann, zu 1 Jahr Gefängnis. Unter der Anklage, am 14. September 1911 aus der Wohnung von Niton Ginsburg an der Widzewskistraße Nr. 67 in Lodz Sachen im Wert von 100 Rbl. gestohlen zu haben, hatte sich die 28jährige Marianna Salomicka zu verantworten. Sie war geständig und führte als Milderungsgrund an, daß sie die Tat infolge von Not und Entbehrungen beging. Der Gerichtshof verurteilte die Salomicka zu 1 Jahr Gefängnis. Bolesław Nawrocki, 19 Jahre alt, und Stefan Szabkowski, 18 Jahre alt, waren angeklagt, daß sie einem gewissen S. in der Bierhalle an der Andrzejstraße Nr. 15 ein Portemonnaie mit Inhalt stahlen. Stefan Nawrocki wurde schuldig befunden und zu 1 Jahr Gefängnis verurteilt, Szabkowski wurde freigesprochen. Der 21jährige Druschkentischer Moses Wios brachte am 22. Mai v. S. in Lodz zwei Passagiere nach der Nowadowkskistraße, wobei er ihnen, in einem günstigen Moment, die goldenen Taschenuhren und auch einige Rubel Geld raubte. Den Angeklagten, der alles bestritt, vertheidigte Rechtsanwalt Kleine aus Petrikau, doch waren die Aussagen der vorgeladenen 7 Zeugen so belastend, daß der Gerichtshof das Schuldig sprach und Moses Wios zu 3 Jahren Gefängnis verurteilte. Schließlich noch der 25jährige Isak London zu verantworten, der angeklagt war, am 5. Mai 1911 aus dem Papiergeschäft von Schweizer an der Petrikauerstraße Nr. 88 in Lodz 80 Mark deutsches Gelb, Stahlfedern, Spielkarten und Wechselschlüssel auf die Summe von 800 Rbl. gestohlen zu haben. Es waren 5 Zeugen vorgeladen, die jedoch nichts Belastendes ausfragten. Infolgedessen wurde London freigesprochen.

\* Gerichtliches. Vor dem Friedensrichter des 8. Bezirks gelangte i. St. der Prozeß gegen den biesigen Einwohner Ničer Reinermann zur Verhandlung, der angeklagt war, an der Ecke der Poludniowka und Wschodniastraße ein gehobenes Freudenhaus zu unterhalten. Der Friedensrichter verurteilte Reinermann zu zwei Monaten Gefängnis. Mit diesem Urteil unzufrieden, appellierte Reinermann an das Friedensrichter-Plenum, vor welchem der Prozeß auf gestern nochmals zur Verhandlung gelangte. Da angekommen wurde, daß die Zeugenaussagen demoralisierend auf die Zuhörerschaft einwirkten, beschloß das Plenum, den Prozeß bei geschlossenen Türen zu verhandeln. Nach Vernehmung der Zeugen änderte das Friedensrichter-Plenum die Qualifikation des Vergehens der 1. Instanz um und verurteilte Reinermann zu 150 Rbl. Geldstrafe, im Falle der Zahlungsunfähigkeit aber zu 6 Wochen Arrest. Vor dem Friedensrichter des 6. Bezirks gelangten dieser Tage nachstehende Prozeße zur Verhandlung: In dem ersten Prozeß hatte sich der 26jährige Einwohner des Ministerkreises Stefan Kołoszyn zu verantworten, angeklagt des Diebstahls unter nachstehenden Umständen: Am 19. Dezember 1911 gegen 5 Uhr morgens bemerkte der Diener des im Hause Węglowksastraße Nr. 10 wohnhaften Kaufmannes Isak Jakubowicz, Andrzej Kruszewski, im Stall seines Dienstherrn einen unbekannten Mann, der einen Sack Hafer hinaustragen wollte, auch bemerkte er, daß der Sack Hafer gefunden hatte, losgesprengt war. Er nahm den Unbekannten fest, der sich Stefan Kołoszyn nannte und zugeb, bereits zum zweitenmal Hafer geholt zu haben; das erste Mal verkaufte er den Hafer für 40 Kop. Diesmal kam es auch, um zu stehlen. Der Friedensrichter verurteilte Kołoszyn zu 3

## Soziale Versicherungen. Von Maximilian Eugenburg.

### Allgemeine Organisation.

Unsere ganze Zeit zeichnet sich durch eine unruhige Evolution aus, welche die Technik bei nahe auf allen Lebensgebieten vollzieht. Gleichzeitig mit dieser Evolution geht die unendliche Entwicklung der Industrie, deren Streiter auch die Arbeiter sind. Aus diesem Grunde sind in den letzten Jahrzehnten alle Regierungen der Gegenwart bemüht, die Crise der Arbeiter zu sichern, und erlassen entsprechende Gesetze, welche die Bezeichnung „Soziale Gesetze“ tragen und die Sicherstellung der Crise der Arbeiter, sowie ihrer Arbeitsfähigkeit zum Ziel haben.

Der Weg dieser Sicherstellung betrat die russische Regierung, indem sie im Jahre 1903 die gegenwärtig obligatorischen Vorschriften über die infolge eines Unfalls geschädigten Arbeiter und Erzieherinnen, wie auch ihrer Familienmitglieder in den Fabrikindustriellen Unternehmungen, Bergwerken und Hüttenwerken erließ. Die Fortsetzung der russischen sozialen Gesetzgebung wurde von den Reichstags in drei Sitzungen angenommen und ist gegenwärtig vom Reichstag erwähnt, weshalb wird es als angemessen erachtet, unsere Leser damit bekannt zu machen. In einer Reihe von Artikeln aus dem Jahre 1907 gaben wir den Inhalt des damals vom Minister für Industrie und Handel vorbereiteten Gesetzesprojektes wieder, welche nachstehende Titel trugen: „Gesetz über ärztliche Hilfe für Arbeiter“, „Gesetz über Versicherung der Arbeiter im Erkrankungsfall“, „Gesetz über die obligatorische Unfallversicherung“ und „Gesetz über die Versicherungssämlinge“. Die der zweiten Duma vorgestellten Gesetze gelangten nicht zur Erwähnung, der 3. Duma aber wurden die Gesetzesprojekte noch im Jahre 1908 unter etwas veränderten Titeln eingetragen, und sie setzen sich aus 4 Teilen zusammen und zwar: „Gesetz über die Versicherung der Arbeiter im Erkrankungsfall“, „Gesetz über die obligatorische Arbeiter-Unfallversicherung“, „Gesetz über den Konseil für Arbeiter-Versicherungsangelegenheiten“ und „Gesetz über die Amtsstelle für Arbeiter-Versicherungsangelegenheiten“.

Die neuen Gesetzesprojekte enthalten nachstehende Grundlagen: 1. den Versicherungszwang, da ein jeder Arbeitgeber verpflichtet sein wird, seine Angestellten gegen Krankheit und Unfälle zu versichern, 2. die obligatorische Versicherung, denn die dem neuen Gesetz unterliegenden Personen können ohne Rücksicht auf ihren Willen, nicht wählen, wo sie gegen Krankheit oder Unfall versichert sein sollen, sondern müssen der Versicherung in territorialen Institutionen obligatorisch angehören, 3. Die Versicherungslast würde bei den Beträgern für den Erkrankungsfall zwischen dem Arbeitgeber ( $\frac{1}{3}$ ) und dem Arbeitnehmer ( $\frac{2}{3}$ ) geteilt, wobei die nun eingeführte ärztliche Behandlung obligatorisch dem Arbeitgeber auferlegt wurde, bei der Versicherung gegen Unglücksfälle während der Arbeit aber — wurde sie den Arbeitgebern gänzlich auferlegt, 4. die Selbstverwaltung in beiden Versicherungsanstalten, ohne Hierarchie und Einfluss der Regierungsoffiziaten, wobei in den Krankenkassen auch die Frauen das volle Wahlrecht in bezug auf die Behörden der Kassen genießen. Die künftige obligatorische Arbeiterversicherung wird eine besondere Institution leiten, die unter der Bezeichnung „Konseil für Arbeiter-Versicherungsangelegenheiten“ beim Ministerium für Industrie und Handel gebildet werden soll. Zum Bestande dieses Konseils werden gehören: 1) von Amts wegen: der Minister für Handel und Industrie und sein Gehilfe, der Direktor des Bergbau-Departements, der Bewerber der Industrie-Abteilung und der Verwalter der Handelsabteilung; 2) auf Grund der Ernennung: zwei beständige Mitglieder des Konseils und der Gehilfe des Bewerbers der Industrie-Abteilung, ein Mitglied des Konseils des Finanzministeriums, des Justizministeriums, des Ministeriums der Kommunikationen, der Hauptverwaltung des Älterhauses sowie der Medizinalkonferenz; und 3) auf Grund der Wahl: je ein Mitglied — von seiten der Petersburger Landeskasse-Versammlung und von der Petersburger Stadtduma, sowie je 5 Konseilsmitglieder — von seiten der versicherten Personen und von seiten des Besitzers der Unternehmungen. Die Konseilsmitglieder von seiten der Versicherten werden von den Verwaltungen der Krankenkassen gewählt, die sich in Petersburg befinden; die Mitglieder aber von seiten des Besitzers der Unternehmungen — von den Verwaltungen der Versicherungsgesellschaften. Die Wähler werden alle drei Jahre stattfinden, zu den Konseilssitzungen konvokte Personen eingeladen werden, die Sachverständige zu erzielen im Stande sind. Diese Personen gewähren nur das Recht einer beratenden Stimme. Zu den Attributen des Konseils gehören: Der Erlass von Vorschriften und Instrumenten für die Amtsstelle, für Arbeiter-Versicherungsangelegenheiten, sowie die genaue Bezeichnung des Territoriums, welches zu dem betreffenden Amt gehört; die Entscheidung jeglicher Zweifel, aus welchen die Amtsstelle rufen; die Kassierung nicht mit dem Gesetz übereinstimmenden Anordnungen der Amtsstelle oder der in Entzüglichung dieser Gesetze erlassenen Vorschriften, gegen welche laut den neuen Gesetzen eine Klage hinsichtlich der Tätigkeit der Amtsstelle beim Konseil eingerichtet werden kann; die Festsetzung der Höhe des Honorars für die Konseilsmitglieder von seiten der Amtsstelle für die Teilnahme an den Sitzungen des Amtes; der Erlass von Vorschriften über die Führung des Rechnungswesens durch die Krankenkassen und Unfall-Versicherungsgesellschaften;

die Festsetzung der territorialen Grenzen für die zukünftigen Versicherungsgesellschaften und Amtsstelle; die Festsetzung der Versicherungstarife; die Herausgabe von Normalstatuten, sowie anderer Normen, die sich auf die neuen gesellschaftlichen Einrichtungen beziehen. Beim Konseil werden Versicherungs-Konferenzen einberufen werden, zur Besprechung von Angelegenheiten allgemeinen Charakters. Die Industrie-Abteilung beim Ministerium für Handel und Industrie bereitete für den künftigen Konseil bereits das Projekt der Einleitung des Reiches im Bezirk für die Amtsstelle für Arbeiter-Versicherungsangelegenheiten vor. Diese Amtsstelle werden laut dem vom Konseil festgesetzten Grenzen formiert werden, wobei die Städte: Petersburg, Moskau, Warschau und Odessa besonders Amtsstelle halten werden. Der Bestand der Amtsstelle wird dem Bestande des Konseils entsprechen, allein aus Beurteilung der entsprechenden örtlichen Bedürfnisse. Von Seiten der Versicherungen werden zu dem Amt zwei Arbeiter gehören, die von den Verwaltungen der Krankenkassen der Branche gewählt werden, in welcher das Amt residiert, von Seiten der Kassen aber — 2 Arbeitgeber, die von den Verwaltungen der Unfall-Versicherungsgesellschaften gewählt werden. Die Wahlen werden alle drei Jahre stattfinden. Die Arbeiter-Mitglieder des Amtes erhalten ein Honorar für ihre Tätigkeit aus Staatsmitteln. Amtsstelle der Mitglieder werden selbstvertretende Mitglieder gewählt. Zu den Amtsstellen der Amtsstelle gehört vorwiegend die Kontrollabteilung und die Leitung der Krankenkassen in der weitgehenden Bedeutung, sowie die Festsetzung der Kuraturen. Außerdem gehört zu den Amtsstellen die allgemeine Obhut über die Ausführung der neuen Gesetze. Die projektierte neue Gesetzgebung soll die Sanktion des Monarchen in allerhöchster Zeit erlangen, der Konseil und die Amtsstelle aber sollen entsprechend im Jahre 1912 ernannt werden, zu welchen Zwecken eine entsprechende Position in das Reichsbudget pro 1912 angetretenen wurde.

### Arbeiterversicherung in Krankheitsfällen.

Das neue Gesetzesprojekt bestimmt, daß jedes Unternehmen, das mehr als zweihundert ständige Arbeiter beschäftigt, eine besondere Krankenkasse gründet. Unternehmen jedoch, die weniger als zweihundert Arbeiter beschäftigen, vereinigen sich miteinander, um eine gemeinschaftliche eigene Krankenkasse zu gründen. Die Pflicht, Krankenkassen zu gründen, ist obligatorisch, und im Falle ihrer Umgehung, wird ein Zwang von der Behörde für Arbeiterangelegenheiten ausgeübt werden. Der obligatorischen Gründung von Krankenkassen unterliegen: Fabrikindustrielle, Bergwerks- und Hütten-Anlagen; Eisenbahn-, Trambahn- und Schiffahrtsunternehmungen in den Binnengewässern (Flüssen, Seen, inneren Meeren und Kanälen), in denen bei mindestens 20 ständig beschäftigten Arbeitern Dampfessel oder Maschinen gebraucht werden, die durch Naturkräfte (Wasser, Gas, Elektrizität u. a.) oder Tiere angetrieben werden, oder auch diejenigen und genannten Unternehmungen, in denen, wenngleich keine Dampfessel oder oben angegebenen Maschinen gebraucht werden, ständig mindestens 16 Arbeiter beschäftigt werden. Der Versicherung in Krankheitsfällen unterliegen obligatorisch alle Arbeiter ohne Unterschied des Geschlechtes und Alters, die auf dem Wege der Ansiedlung in den oben genannten Unternehmungen beschäftigt werden, wobei die in den Unternehmungen angestellten Beamten als auf gleicher Stufe mit den Arbeitern stehend angesehen werden. Die Krankenkassen gewähren Geldunterstützungen im Krankheitsfalle, die ärztliche Hilfe wird den Arbeitern dagegen auf Kosten der Unternehmungsinhaber gewährt. Die Krankenkassen sind als Rechtspersonen zu betrachten, die das Besitzrecht haben, das Recht zur Erwerbung von Grundstücken, zur Eingehung von Verpflichtungen, gerichtliche Forderungen zu stellen und zu verantworten. Als Grundlage zum Empfang einer Unterstützung dient im Krankheitsfalle der jährliche Verdienst. Jede Person, die der obligatorischen Versicherung im Krankheitsfalle in der Krankenkasse unterliegt, wird entweder vom Tage des Austritts oder vom Tage, an dem das Engagement rechtskräftig wird, als Mitglied der Kasse angesehen, wobei der Person, die aus der Krankenkasse ausscheidet, während eines Monats das Recht zusteht, Geldunterstützungen auf Kosten der Kasse zu empfangen, insoweit natürlich die betreffende Person noch nicht in eine andere Kasse eingeschrieben ist. Der Inhaber eines Unternehmens ist verpflichtet, jegliche Ausgaben über die im Bereich des Unternehmens liegenden Arbeiten zu machen, über die Anzahl der beschäftigten Personen, die Anzahlungsstermine und den Verdienst Bücher und Nachweise zu führen; die Prüfung der erforderlichen Mitteilungen, unbeherrschlichen Dokumenten, Rechnungen, Büchern und Auszügen vorzunehmen. Das Statutenprojekt der Kasse wird ein normales sein und der Bestätigung des Kabinettsekretors unterliegen. Die ärztliche Hilfe erhalten die Mitglieder der Krankenkassen in Gestalt eines erstmaligen ärztlichen Rates im Falle eines plötzlichen Unwohlseins und eines Unglücksfalles, in Gestalt einer ambulativen oder häuslichen Behandlung in der Wohnung des Kranken, sowie in Gestalt einer Kure im Krankenhaus, verbunden mit vollständigen Unterhalt des Kranken, sowie mit Hilfe im Falle der Niederkunft. Mit dem ärztlichen Beistande ist auch, gemäß den Anordnungen der Kassenärzte, Verabsorgung von Medikamenten, Verbandszeug und Unfall-Versicherungsgesellschaften;

und anderen Heilmitteln verbunden. Die Krankenkassen geben den Kassenmitgliedern aus ihren Mitteln folgende Arten von Geldunterstützungen: 1. bei einem Unfall hervorgerufenen Krankheiten oder Gebrechen, sofern diese den Verlust der Arbeitsfähigkeit nach sich ziehen, 2. im Falle der Niederkunft, während der Schwangerschaft und während des Wochenbettes und 3. im Todesfalle, zum Begräbnis. Die Höhe der Geldunterstützung im Krankheitsfalle oder bei durch Unfall hervorgerufenen Gebrechen, die eine Arbeitsunfähigkeit nach sich ziehen, wird in nächster Folge, von den den Familienvorhängen des Mitgliedes der Krankenkasse abhängigen Grenzen festgesetzt: 1. von mindestens der Hälfte bis zu  $\frac{2}{3}$  des Verdienstes des franken Mitgliedes, sofern vor ihm unterhalten werden: die Frau oder noch nicht 15-jährige legitime, gesetzlich anerkannte, adoptierte oder unerhebliche Kinder, als auch Pflegekinder und aufgewogene Kindesstube oder auch noch nicht 15-jährige Brüder oder Schwestern, vollständige Witwen, oder schließlich Verwandte in direkter, nächster Linie, 2. von mindestens einem Viertel bis zur Hälfte des vom franken Kassenmitglied erworbenen Verdienstes, im Falle anderer Familienvorhängen, insoweit in bezug auf solche Mitglieder von Seiten der Kasse nicht besondere Beschlüsse gefasst werden. Diejenigen Kassenmitglieder, deren Krankheit abschließend hervorgerufen wurde, oder infolge Beteiligung an Gewalttaten, Überfällen und Schlägereien, die gerichtlich bestraft werden, haben kein Recht, Geldunterstützungen aus dem Krankenkassenfonds zu empfangen. Die Auszahlung der genannten Unterstützungen findet in folgenden Grenzen statt: 1. im Krankheitsfalle, verbunden mit dem Verlust der Arbeitsfähigkeit, vom Tage der Erkrankung bis zur Genesung, jedoch nicht länger, als während der Dauer von 30 Wochen im Jahre und 2. im Falle einer Verstümmelung, hervorgerufen durch einen Unglücksfall und verbunden mit dem Verlust der Arbeitsfähigkeit: a) für Kassenmitglieder, die nicht in Versicherungsgesellschaften versichert sind, die auf Grund des Gesetzes über die Arbeiter-Unfallversicherung operieren, während der Dauer von 30 Wochen im Jahre und b) für Kassenmitglieder, die in den genannten Versicherungsgesellschaften versichert sind, und die die Arbeitsfähigkeit verloren, vom Tage des Unfalls beginnend bis zur Genesung, jedoch nicht länger als während der Dauer von 18 Wochen. Die infolge Krankheit erzielten Geldunterstützungen müssen für tatsächlich vom Kranken ausgelöste Arbeitstage ausgezahlt werden, sofern die Generalversammlung der Kassenmitglieder in dieser Beziehung keinen anderen Beschluss fasst. Die Höhe der Geldunterstützung, erteilt infolge der Niederkunft, während der Schwangerschaft, und den Wochenrinnen, wird in folgenden Grenzen festgestellt: vor der Hälfte bis zum ganzen Verdienst der Teilnehmerin der Kasse. Die Unterstützung wird gemahnt: den Schwangeren während der Dauer von 2 Wochen vor der Entbindung und den Wochenrinnen während der Dauer von 4 Wochen nach der Entbindung. Außerdem haben schwangere Frauen nur im Laufe der Zeit ein Atrecht, auf Unterstützung, während welcher sie die übernommene Arbeit tatsächlich nicht ausführen. Den Krankenkassen steht das Recht zu, den Wochenrinnen die für den Fall der Niederkunft angesezte Unterstützung zu entziehen, wenn sie vor Ablauf von 4 Wochen nach erfolgter Entbindung zur gewohnten Arbeit zurückkehren. Ein Recht auf Geldunterstützung im Wochenbett haben diejenigen Teilnehmerinnen der Kasse, die mindestens 3 Monate vor der stattgehabten Entbindung irgend einer Krankenkasse als Mitglieder angehörten. Die Höhe der Geldunterstützung für den Todessfall wird in den Grenzen von mindestens dem zwanzigfachen bis zum dreißigfachen Betrage des Tagesverdienstes festgesetzt. Die Geldunterstützung, welche dem Kassenmitglied unter den entsprechenden Bedingungen gemacht wird, wird als Teil des Verdienstes berechnet, der als Grundlage zur Festsetzung der Höhe des Beitrages dienle, welchen das Mitglied an die Kasse zu entrichten hat. Die Geldunterstützungen und Beiträge der Kassenmitglieder, die jährlich mehr als 1500 Rub. verdienen, werden nach der Norm eines Tagesverdienstes von 5 Rub. berechnet.

Unternehmens den auf ihn entfallenden Versicherungszuschuß an die Krankenkasse. Für den Fall, daß die Mittel der Kasse zur Deckung der laufenden Ausgaben fehlen, und wenn alle der Kasse gehörenden Wertpapiere, die sofort realisiert werden können, aufgebraucht sind, so ist der Inhaber des Unternehmens verpflichtet, der Krankenkasse ein zinsloses Darlehen auszufolgen. Die Summe des oben genannten Darlehens darf jedoch nicht die Summe der Versicherungsbeiträge für 3 Monate übersteigen. Die Höhe des Versicherungszuschusses, der den Anteil des Besitzers des Unternehmens bildet, kann nicht größer als  $\frac{3}{4}$  sein und im Falle damit  $4\frac{1}{2}\%$  des Verdienstes der Kassenmitglieder, der als Grundlage zur Berechnung der Höhe des Mitgliedsbeitrages angenommen wird. Die Aufbewahrung der Kassengelder liegt dem Besitzer des Unternehmens ob. Die Angelegenheiten der Krankenkassen vermaßen die Generalversammlung der Kasse und ihre Verwaltung. Die Versammlung setzt sich aus bevolettägigen Mitgliedern zusammen, die von den Beamten der Kasse gewählt werden, und aus Mitgliedern laut Ernennung, Repräsentanten von Seiten des Besitzers des Unternehmens. Die Zahl der Bevolettägigen Mitglieder darf 100 Personen nicht übersteigen. Der Besitzer des Unternehmens nimmt an den Generalversammlungen in der Zahl der Repräsentanten der Besitzer der Unternehmungen teil und gesteht das Stimmrecht gemeinschaftlich mit diesen Repräsentanten. Auf den Generalversammlungen führt der Besitzer des Unternehmens oder eine von ihm hierzu ernannte Person den Vorsitz.

### Unfall-Versicherung.

Der obligatorischen Versicherung gegen Unfälle in gegenseitigen Versicherungsgesellschaften unterliegen, auf Grund des projektierten Gesetzes, fabrikindustrielle Instanzen, Gruben- und Hüttenwerke, Eisenbahnenunternehmungen, Schiffahrtsunternehmungen auf Binnengewässern (Flüssen, Seen und Kanälen) und Tramway-Unternehmungen, die nie weniger als 20 Arbeiter beschäftigen, Dampfessel oder Maschinen benutzen, in Betrieb gelegt durch Naturkräfte (Wasser, Gas, Elektrizität usw.) oder Tiere, sowie diejenigen von den vorerwähnten Unternehmungen, welche, obwohl sie keine Dampfessel oder Maschinen benutzen, dennoch beständig eine, nie weniger als 30 betragende Anzahl von Arbeitern beschäftigen, desgleichen auch Unternehmungen, die zu den Landschaftsverwaltungen und Städten gehören. Alle Personen, ohne Unterschied des Alters und des Geschlechtes, die in diesen Unternehmungen als Arbeiter angestellt sind, oder dem Dienstpersonal angehören, sollen auf Grund des neuen Gesetzes unbedingt versichert werden.

Bei Personen, deren Unterhalt jährlich 1500 Rub. übersteigt, wird mit dieser Summe als Grundlage der Versicherungsberechnungen angenommen. Die Versicherung soll ausschließlich in gegenseitigen Versicherungsgesellschaften erfolgen, deren Mitglieder die Besitzer der Unternehmungen sind. Die Tätigkeit von Privatgesellschaften (Aktien-Gesellschaften) wird nicht gestattet sein.

Die versicherten Personen erhalten eine Versicherungsentzündung im Falle des Verlustes der Arbeitsfähigkeit, infolge einer Körperverletzung, herbeigeführt durch einen Unfall, der sich während der Arbeit oder infolge derselben Arbeit in dem Unternehmen ereignete. Wenn die Folgen des Unfalls unter vorerwähnten Umständen den Tod des Geschädigten nach sich zogen, so erhalten die Entzündung die Familienmitglieder. Die durch das Gericht nachgewiesene böke Absicht des Geschädigten besteht von der Pflicht Entzündung zu erteilen. Die Versicherungsentzündung wird dem Geschädigten in Gestalt einer Unterstützung oder Pension ausgeschüttet. Die Glieder der Familie eines Geschädigten, der infolge des Unfalls starb, werden die Entzündung in Gestalt einer Pension empfangen. Die Unterstützungen werden nach Ablauf von 12 Wochen vom Tage des Unfalls an gerechnet festgesetzt und entweder bis zum Tage der Wiedererlangung der Arbeitsfähigkeit ausgezahlt, oder bis zum Tage der Entfernung der Pension. Die Unterstützungen werden in der Höhe von  $\frac{2}{3}$  des durchschnittlichen Verdienstes festgesetzt, den der Geschädigte hatte. Die Auszahlung der Unterstützungen soll in durch die Statuten der gegenseitigen Versicherungsgesellschaften festgesetzten Terminten vor sich gehen, jedoch nicht minder, als zweimal monatlich. Ein in Folge eines Unfalls Geschädigter, der der Krankenkasse nicht angehört, wird von der Versicherungsgesellschaft während der Dauer von dreizehn Wochen vom Unfall an gerechnet eine höhere Unterstützung empfangen, wie sie durch das Gesetz über die Versicherung der Arbeiter in Krankheitsfällen festgesetzt ist. Pensionen werden in Folge eines Unglücksfalles Geschädigten, in Falle sie die Arbeitsfähigkeit verlieren, dauernd ausgezahlt: beim völligen Verlust der Arbeitsfähigkeit in der Höhe von zweidrittel des Jahresverdienstes, den der Geschädigte hatte, im Falle des nicht völlig Verlustes der Arbeitsfähigkeit aber, in der Höhe des Teiles der zweidrittel des Jahresverdienstes, der dem Grade der Verlustes der Arbeitsfähigkeit entspricht. Die Pension wird im Verhältnis zu dem Grade der Arbeitsfähigkeit festgesetzt, der nach dem Unglücksfall konstatiert wurde. Im Falle von Geistesstörung, des völligen Verlustes des Gehirns, beider Hände, oder eines hoffnungslosen Zustandes, der frunde Vieles erfordert

Die Mittel der Krankenkassen bestehen aus folgenden laufenden Einnahmen: 1) aus den Versicherungsbeiträgen für den Krankheitsfall, 2) aus den Einnahmen des Kassenvermögens, 3) aus Unterstützungen und Spenden, 4) aus Geldstrafen, die von den Arbeitern auf Grund der Artikel 148—151 des Industriegesetzes eingezogen werden, 5) aus den Kassenmitgliedern aufgelegten Geldstrafen, 6) aus Geldstrafen, die den Inhabern von Unternehmungen für unzureichende Zahlen der Versicherungsbeiträge an die Krankenkasse aufgelegt werden und 7) aus zufälligen Einnahmen. Die Versicherungsbeiträge für den Krankheitsfall werden gebildet: 1) aus Mitgliedsbeiträgen, die vom Verdienst der Krankenkassenmitglieder abgezogen werden und 2) aus Versicherungszuschüssen, welche die Besitzer entrichten. Die drei Fünftel des Versicherungsbeitrages zählen die Kassenmitglied (Mitgliedsbeitrag) und zwei Fünftel des Besitzers des Unternehmers (Versicherungszuschuß). Die von den Mitgliedern gezahlten Beiträge zieht ihnen der Besitzer des Unternehmers bei der Lohnauszahlung ab und führt sie innerhalb einer Woche dem Konto der Krankenkasse zu. Zugleich zahlt auch der Besitzer des

erhält der Geschädigte eine Pension, die der Höhe seines ganzen Jahresverdienstes gleichkommt. Die Pension wird von dem Tage an gerechnet, an welchem der Verlust der Arbeitsfähigkeit als feststehende Erscheinung erkannt wurde. Wurde dem Geschädigten keine unentgeltliche ärztliche Hilfe zu teilen, so ist die Versicherungsgesellschaft verpflichtet, ihm die Kosten zu erzeigen, welche die Kur der Krankheit verursachte, in die er infolge des Unfalls verfiel. Wer sich der ihm gebotenen ärztlichen Hilfe entzieht, kann, auf Grund der Beschlussfassung der Versicherungsgesellschaft, sei es völlig, sei es teilweise, der Unterstützung oder der Pension beraubt werden. Die Weigerung, sich einer chirurgischen Operation zu unterwerfen, kann nicht als Verweigerung der Annahme der ärztlichen Hilfe betrachtet werden. Im Falle des Todes des geschädigten, herbeigeführt durch einen Unfall und nicht später eingetreten als innerhalb zweier Jahre vom Moment des Unglücksfalles, oder auch nach Ablauf von 2 Jahren, sofern während dieser Zeit die Kur fortgesetzt wurde, ist die Gesellschaft verpflichtet: 1) die Kosten zurückzuzuerlösen, welche die Bevoelkerung des Versicherten verursachte, in der Höhe, die von dem Gesetz über die Versicherung der Arbeiter in Krankheitsfällen festgesetzt ist, sowie 2) den Gliedern der Familie des Verstorbenen eine Pension auszuzahlen. Den Familienmitgliedern eines Verstorbenen, der infolge eines Unfalls ums Leben kam, werden die Pensionen in nachstehendem Verhältnis zu dem Jahresverdienst des Verstorbenen ausgeschüttet: Die Witwe erhält lebenslänglich, oder bis zum Eintritt einer anderen Ehe eine Pension in der Höhe von einem Drittel des Jahresverdienstes des Mannes. Legitime Kinder beiderlei Geschlechts, gesetzlich anerkannte, adoptierte, Pflege- und Findelkinder erhalten ein fides bis zum 15. Lebensjahr fülls eines der Eltern am Leben Höhe eine Pension in der Höhe von einem Sechstel, falls sie völlig verwaist sind — in der Höhe von einem Viertel. Verwandte in der nächsten direkten Linie erhalten lebenslänglich ein Sechstel, Brüder und Schwestern, die völlig verwaist, bis zum 15. Lebensjahr, in einer Höhe von ein Sechstel. Die drei legigmannen Kategorien erhalten die Pension lediglich in dem Falle, wenn sie von den Verstorbenen den Lebensunterhalt befreiten. Pensionen werden ausgezahlt: 1) der Witwe, sofern sie durch das Band der Ehe mit dem Geschädigten verbunden war und 2) die gesetzlich anerkannten und adoptierten Kinder, sowie die angemessenen Pflege- und Findelkinder, sofern die Anerkennung, Adoption und ihre Aufnahme in die Familie zur Erziehung erfolgte, bevor der Unfall mit dem Geschädigten eintrat. Witwen erhalten bei der Wiederverheiratung an Stelle der Pension eine einmalige Unterstützung, die dreimal so hoch ist, wie ihre Jahrespension. Alle Pensionen zusammen, welche den Personen ausgeschüttet werden, denen sie zustehen, dürfen zwei Drittel des Verdienstes des verstorbenen Arbeiters nicht übersteigen. Wenn die Gesamtsumme der Pension, die den betreffenden Personen zusteht, vorerwähnte Norm übersteigt, so haben den Vorzug voll berechtigt zu werden die Witwe und die Kinder, die übrigen Verwandten aber nur sofern, falls ein entsprechender Fonds hierzu absteht bleibt. Als Grundlage zur Berechnung des Verdienstes wird die Summe erachtet, die der Geschädigte im Laufe des Jahres in dem Unternehmen verdiente, in welchem er arbeitete oder bis zum Tage des Unglücksfalles diente. Personen, die weniger als ein Jahr arbeiteten, erhalten den durchschnittlichen Lagesverdienst, multipliziert mit 280, als Grundlage des Jahresverdienstes. Auf Wunsch des Pensionberechtigten wird im Einverständnis mit der Versicherungsgesellschaft, können die Pensionen in einmalige Unterstützungen umgewandelt werden, falls der Rentenfaktor jährlich 86 Mtl. nicht übersteigt und nicht mehr als 15 Prozent vom Jahresverdienst des Geschädigten beträgt. Die einmalige Unter-

Kur. Warsz.

## Inländische Nachrichten.

Petersburg, 25. Januar.

Möglicher Konflikt zwischen der Regierung und der Kaiserlichen Freien Deutschen Gesellschaft. Anlässlich der Spendenanmälungen seitens der Freien Deutschen Gesellschaft für die Notstandsbehörde droht zwischen der Gesellschaft und der Regierung ein Konflikt einzutreten, der möglicherweise zur Schließung der Freien Deutschen Gesellschaft führen kann. Bekanntlich hat der Chef des Landwirtschaftsressorts, welchem die Gesellschaft untersteht, an diese ein Schreiben gerichtet, in dem der Staatssekretär Kriegerstein die Gesellschaft auffordert, entweder mit einem Gesuch um Erlaubnis der Spendenanmälungen und Unterstützung der Notleidenden einzukommen, oder die Sammlungen einzustellen. In führenden Kreisen der Sozialist ist man absolut nicht geneigt, der Aufforderung des Oberdirigierenden der Hauptverwaltung für Landwirtschaft nachzukommen. Es erklärt das Konsiliumsmitglied und Präses der Verpflegungs-Kommission A. M. Koljabatin, daß einer Ansicht nach der Antrag des Landwirtschaftsministers ohne Folgen belassen werden müsse, da die Kaiserliche Freie Deutsche Gesellschaft nicht nur berechtigt, sondern verpflichtet sei, den notleidenden landwirtschaftlichen Bedürftigen zu Hilfe zu kommen und schon aus diesen Gründen der speziellen Erlaubnis der Regierung nicht bedarf. — Die definitive Entscheidung wird am Freitag auf der Generalversammlung der Deutschen Gesellschaft gefasst werden.

Die Gesellschaft hat bereits mehr als 100.000 Mtl. für Verpflegungszwecke ausgegeben, sie speist 12—15.000 Menschen täglich.

## Europäische Presse.

— Regierung und Gesellschaft im Kampf gegen den Hunger. Die Reise, die stets für die freie Belästigung der gesellschaftlichen Kräfte eintritt, kritisiert die Politik der Hungernot gegenüber aufs schärfste. Besonders wirkt sie, wie wir einem Referat des "Peb. Blg." entnehmen, die Regierung vor, daß sie im Verhalten zu der Gesellschaft bei dem Kampfe gegen den Hunger äußerst schwach und willkürlich sei. Bekanntlich habe Ziolkyn sich zur gesellschaftlichen Selbstbefriedigung völlig ablehnend verhalten. Der "neue Kurs" habe eine Verbesserung hervorgerufen. Anmerkung: Die Reise will auch nicht weiter sich dabei aufzuhalten, daß diese Abweichung von der ursprünglichen Haltung eine vernichtende Selbstkritik bedeute. Wenn man zurückschaut, schließe man am liebsten die Augen. Nun müsse man erkennen, daß weitere Missverständnisse auf diesem Gebiet nicht mehr stattfinden werden. Indessen heißt es jetzt, daß ein "Konflikt" zwischen der Deutschen Gesellschaft und dem Landwirtschaftsressort anzubrechen.

Mich denkt immer, Gott habe die Esel, die dorischen Söhnen und — uns klugere erschaffen, um die Lasten der Welt zu tragen, wo es doch so viel andere Geschöpfe gibt, die das Gute genießen, was sie hervorbringen.

Friedrich der Große.

## Was Du ererbt von Deinen Vätern hast....

Roman

von

Otido Kreuzer.

(15. Fortsetzung.)

Trotzdem möchte sie mit dem feinen Gefühl des Frau seinen Wunsch erfüllen haben. Denn eine leise Bewirrung war in ihrem Gesicht, während sie den Stallknecht nachsah, der die dampfenden Pferde in den Stall führte.

Aber als sie sich jetzt zu ihrem Begleiter zurückwandte, hatte sie sich vollständig wieder in der Beherrschung.

"So, Herr Champion, und nun gehen Sie auf die Terrasse und erwarten Sie mich dort. In zehn Minuten ist der Kaffee da. Sie haben ihn sich ehlich verdient."

Und damit raffte sie ihren langen Mantelstraff um den jungen Körper und lief quer über den Wirtschaftshof.

"Ein prächtiges Madel!" dachte Hans Scharrer und sah noch, wie sie vor dem Inspektorhaus mit einem Arbeiter, der die Mütze in der Hand hielt, irgend etwas eifrig verhandelte. Dann läßt er sich gleichfalls von seinem Platz.

Auf der Terrasse war es wunderbar kühl und erfrischend. Nur vereinzelt fielen Sonnenstrahlen durch das schräge Blätterdach einer Linde, die hart neben der Rampe stand und ihre Zweige bis dicht an das Haus heranstreckte.

Aufatmend ließ er sich in einen weißen Korb-

stühling zurück, der Weise berechnet, daß man die Jahrespension mit der 10 multipliziert, für Personen aber, die die Pension bis zum 15. Lebensjahr erhalten, durch Multiplikation mit der Zahl der Jahre, während welcher die Pension erhoben werden soll, jedoch nicht mehr, als 10.

Kur. Warsz.

Die Gesellschaft habe sich im Kampf gegen den Hunger außerordentliche Verdienste erworben, habe in dem schweren Jahre 1891—92 eine führende Stellung eingenommen und in einem Allerhöchsten Reskript Anerkennung dafür erhalten. Seitdem sind die Kompetenzen dieser Gesellschaft gegen Notstände zu kämpfen, niemals angezweifelt worden. Sie ist offiziell immer hinzugezogen worden und 1906 hat das Zentralbüro zur Hilfeleistung für die hungerleidende Bevölkerung der Deutschen Gesellschaft 200.000 Mtl. aus den Staatsmitteln zur Verfügung gestellt. Augenscheinlich hat doch die Gesellschaft statutengemäß gearbeitet. Sollte aber diese nützliche Tätigkeit auch nicht in den Statuten vorgesehen sein, sollte hier ein Versehen vorliegen,

ist es jetzt, angesichts der schärfsten Not am Platze und zweckentsprechend, die Frage über diesen Fehler aufzurollen? Es kommt hinzu, daß dieser Fehler, wie widerspruchlos bestätigt worden ist, die allerwohlätigsten Folgen gehabt hat und Tausende, vielleicht Hunderttausende gerettet hat."

Es ist klar, daß die Deutsche Gesellschaft zu denen gerechnet werden muß, denen freie Tätigkeit gestattet wird, zumal da sie diese schon zu allgemeinem Ruhm ausübt.

## Der Manuba-Streitfall.

Zwischen dem französischen Botschafter Barrere einerseits und dem Minister Giolitti und dem San Giuliano andererseits haben in Rom die Unterredungen stattgefunden, von denen man die abschließende Beleidigung der französisch-italienischen Differenzen erwartete.

Über die zweitwöchige Unterredung des französischen Botschafters Barrere mit dem italienischen Minister des Älteren San Giuliano liegen nur lage Antrittungen vor. In den Verhandlungen rückt die französische Regierungspresse selbstverständlich die angenommene Worte, die von den beiden Staatsmännern über die allgemeinen fremden Beziehungen beider Länder gewechselt wurden. Aber um das Wesentliche drückt sich dieser Berichtsteller aufstrebend ängstlich herum. Sicher ist, daß man hier keineswegs angenommen bestellt davon war, durch die der italienischen Regierung nahestehenden Organe zu erfahren, daß ohne Frankreichs Wissen von den Seebehörden in Cagliari eine vollständige Untersuchung eingeleitet wurde, deren Ergebnis gewesen sei, daß etwa ein Dutzend der Gefangenen medizinische Nothilfe noch Krankenpfleger, sondern Militärbeamte gewesen seien. Frankreich besteht jetzt nicht als je darauf, daß alle 29 Gefangenen an Bord eines nach Cagliari zu sendenden französischen Kreuzers zu bringen seien, vor wo sie nach Tunis oder Sfax befördert werden sollen.

Der französische Ministerpräsident Poincaré hat ein Telegramm vom französischen Botschafter Barrere in Rom erhalten, wonit dieser über die Beleidigungen, die er mit der italienischen Regierung eingeleitet hat, berichtet. Man beobachtet in Paris die größte Zurückhaltung über diesen Gegenstand und beschränkt sich darauf zu erklären, daß die Verhandlungen einen glänzenden Fortgang nehmen und noch immer die Hoffnung auf eine zufriedenstellende Lösung gehegt wird.

P.-T. Paris, 25. Januar. (Spez.)

Der französische Botschafter in Rom, Herr Barrere hatte gestern, nach dem "Matin", hinein-einander zweimal eine Rücksprache mit dem Minister des auswärtigen Angelegenheiten Marchese di San Giuliano und dem Ministerpräsidenten Giolitti. Im Verlaufe dieser Unterredungen haben die beiden italienischen Staatsmänner erklärt, daß Italien bereit sei, die nemndzwanzig Türen, die in Cagliari gelandet und gesunken gehalten wurden, an Frankreich auszuliefern. Die französische Regierung ver-

seine, ihn zu schaden, wo es sich um einen so seltsamen Gast handelt" —

Wie wär's, wenn ich mit Ihr Wissenschenke und Sie gewinnen lasse? Würde das nicht den Sturm in Ihrem Sauerland beruhigen?" proprieerte er und nahm mißtrauisch ein Stück des verbotenen Rauchens.

Brigitte Steinrott schüttelte lächelnd den Kopf.

"Da kennen Sie unsere alte Katharina aber schlecht, wenn Sie denken, daß sie freiwillig gewinnt. Dazu hat sie für die Mannsleute, und namentlich für die uniformierten, viel zu viel übrig. Ihr Seliger hat nämlich als Feldmebel den Krieg gegen Frankreich mitgemacht und soll sich dabei sogar das Eisernen Kreuz geholt haben."

Hans Scharrer sah ein gekräute Miene auf.

"Ich empfehle Ihnen diese würdige Dame als leuchtendes Beispiel, gräßiges Fräulein. Denn an ihr können Sie ermessen, wie völlig ungerechtfertigt Ihre Antipathie gegen mich und gegen die Soldaten ist im allgemeinen ist."

Sie zog die Augenbrauen hoch.

"Gott — wenn es sich nur darum handelt, jemanden beim Bettelbeben zu überlisten und ihm nächster gehörig das Fell über die Ohren zu ziehen, will ich mich gern besteuern. Das ist aber die höchste Konzession, die ich Leuten mit anderer Geschmacksrichtung machen kann. Wenn Ihnen also daran liegt, dann bitte schön."

Er lehnte dankend ab.

"In diesem Fall will ich doch bitten, mich als Opfer nicht in nähere Konkurrenz zu ziehen. Was nützte es mir schon, wenn ich die Leichen selbst wie ein Milliardär springen ließe?"

Sie haben Recht, Verehrtester: Nicht das geringste!"

So plauderten sie am Kaffettisch auf der Terrasse eine Stunde oder auch zwei; kamen vom Hinterhof ins Tausendste, waren wie zwei alte gute Freunde — und hatten dabei doch das Empfinden, als trügen sie eine Maske, hinter der sie angstlich ihr wahres Gesicht zu verbergen trachteten. Als schlummerten auf dem Unter-

holz indessen durch ihren Vertreter, daß die Lösung des Zwischenfallen in einer geschriebenen Not niedergeschlagen werden soll. Die Auffassung dieser Note ist Herrn Barrere übertragen worden. Die französische Regierung will über die endgültige Form der Erklärung des italienischen Botschafter in Paris, Herrn Tittoni, zu Rate ziehen. In zuständigen Kreisen wird erklärt, daß man sich noch über den Wortlaut der Note einig werden wird. Ministerpräsident Poincaré hat gestern eben längere Zeit mit dem Generalpräsidenten von Tunis, Herrn Moyetie, beraten.

## Enttäuschung in London.

PT. London, 25. Januar. (Spez.)

Man erwarte hier gestern abend Nachrichten über die endgültige Beilegung des französisch-italienischen Zwischenfallen, denn man glaubte, daß im Verlauf der Unterredung, die San Giuliano mit Barrere gestern hatte, jener ankündigen werde, daß Italien, indem es die wohl begründeten französischen Forderungen anerkennt, sich geneigt zeigen würde, nachzugeben und die französischen Gefangenen auf französischen Boden zu bringen. Die Deputierten meldeten leider, daß die Verhandlungen noch nicht beendet sind, was eine lebhafte Enttäuschung hervorgerufen hat. Man bedauert diese Verzögerung lebhaft.

PT. Genf, 25. Januar. (Spez.)

Die Berner Zeitungen berichten gestern, daß ein französischer Reserve-Offizier, der in Bern wohnt, Befehl erhalten hat, sich von einer Stunde zur anderen bereit zu halten, nach Nizza abzufahren, von wo er einem der benachbarten Forts zugeteilt werden soll.

## Ein neuer Zwischenfall.

Tunis, 25. Januar.

Der tunisische Regierungsdampfer "Balisur", der die tunisische Flotte gehabt hatte, ist auf der Höhe von Bordj-El-Bab, 10 Meilen vor der italienischen Grenze entfernt, von italienischen Torpedoboote angegriffen worden, die den Dampfer ohne Zweifel wegen Schuldigkeit der tunisischen Flotte für ein türkisches Fahrzeug hielten. Nachdem der "Balisur" sich ausgewiesen hatte, konnte er seine Route forsetzen.

Paris, 26. Januar. (Privat)

Eine geistige Nachsichtung des Kabinetts beschloß, "Hercules" aufzugeben, neue dringliche Vorstellungen in Rom zu erleben. Das Kabinett war einstimmig der Ansicht, daß das Haager Schiedsgericht alle italienisch-französischen Zwischenfälle der letzten Zeit nur dann erledigen dürfe, wenn vorher die italienische Regierung ihr Verdauert über die tatsächlich erwiesenen Mißgriffe ausgesprochen habe.

PT. Madrid, 25. Januar. (Spez.)

Der republikanische Führer Azorza hat gestern in der Kammer die Regierung über die Krisis, von der man am letzten Montag gesprochen hat, befragt. Canalejas antwortete darauf, wie folgt: Ich muß der erdrückenden Fabel ein förmliches Dementi entgegenstellen. Mein Kabinett hat sich niemals wider des Vertrauens der Krone, noch der Unterstüzung der parlamentarischen Mehrheit beruft. Völlige Einigkeit herrscht in ihm bei allen Fragen. Die Fabel erfunden und verbreitet, mögen sie auch wieder aus dem Wege räumen.

Der frühere Ministerpräsident Martínez bestätigte, daß alle Gerüchte, die ihm eine Rolle bei der gegenwärtigen Krisis zuschreiben, jeder Vergrößerung entbehren.

Der sozialistische Führer Pablo Iglesias sagte: Wenn Canalejas keine andere Erwidung hat, als die, die er soeben gegeben, so wird das Land wissen, daß man eine Komödie mehr aufgeführt hat.

grunde ihrer Seelenleidenschaften, die, einmal geweckt, mit elementarer Wucht zum Sicht des Tages drängen und alle Schranken widerstandlos niederkreuzen würden. So wie damals, als der alte Graf Scharrer gestorben war und sie sich beide dort unten an der Freitreppe gegenüberstanden. Die Erinnerung an jenen Augenblick — die mußte tot sein. Sie wußten nicht, was halb; aber sie fühlten es und hielten sich in der Gewalt.

Mitten im Gespräch wurde Brigitte Steinrott abgerufen. Der Haushalt erforderte ihre Gegenwart. Und der Mann vertrieb sich die Zeit mit einem Rundgang durch alle Wirtschaftsbäude, freute sich über die Sauberkeit in den Böden, der Arbeitspferde, amüsierte sich über die Höhlenlärm, den die vierhundert Schafe in ihrer Scheune machten, und ließ im Kuhstall von dem Oberschweizer einen langatmigen Vortrag betreffend die Verwendung von Melasse bei Kroatenfütterung über sich ergehen.

Und bei all dem regte sich in ihm zum ersten Male so etwas wie ein ganz leises Interesse für die Landwirtschaft und ein Erstaunen, wie vielseitig solch ein Betrieb war und wie erstaunlich die zahllose, scheinbar nebensächliche Kleinigkeiten ineinander passen mußten, um ein Gut überhaupt in Kultur zu halten und es rentabel zu machen.

Schließlich wurde es aber höchste Zeit, an den Heimweg zu denken. Hans Scharrer suchte seine junge Geliebte vergeblich im ganzen Hause, das wie ausgestorben dalag. Endlich fand er sie in einem kleinen Verschlag, wo sie das Tränken der jungen Kühe überwachte. Und er war ganz erstaunt, als er ihr beim Abschied versicherte, daß der heutige Nachmittag für ihn sehr lehrreich gewesen sei.

"Passen Sie auf, Graf Scharrer," sagte sie ernst, als er schon auf dem Pferde saß und sie ihm noch einmal die Hand hinaufreichte, "mit der Zeit werden Sie Ihren Grund und Boden schon lieb gewinnen, als wäre er Ihr eigen Fleisch und Blut." (Fortsetzung folgt.)

## Kunstnachrichten, Theater u. Musik.

**Thalia-Theater.** Gestern abend bot das Auditorium unseres deutschen Theaters abermals den angenehmen Anblick eines vollbesetzten Hauses und mit sichtbarem Interesse folgte die große Zuschauerschar der interessanten Aufführung. Gegeben wurde die „Heimat“ mit der als Schauspiel-Prima-Donna engagierten ersten Liebhaberin Fräulein Gerdyn Walden als Magda und Herrn Direktor Adolf Klein als Oberst Schwarze. Naturgemäß konzentrierte sich das Hauptinteresse auf die Darstellung der Rolle der Magda, die für erste Liebhaberinnen einen nicht zu unterschätzenden Prüfstein bildet; so gemahnte denn auch die Auffassung und Darstellung dieser Rolle durch Fräulein Gerdyn Walden einen Einblick in ihre geistige Werkstatt, aus der ihr künstlerisches Schaffen und Gestalten hervorgeht. Die unbedeutende Gefangenheit der liebenswürdigen Künstlerin, die sich in den ersten Szenen fand, gab, mich sehr bald und es folgte eine schöne Glanzleistung wie aus einem Guß geformt, die durch die Größe der Gesamtansammlung und die feine Ausarbeitung der notwendigen Details ebenso wie sich fortsetzte, wie durch das starke Temperament, welches sie von Anfang bis zu Ende besaß. Vorzüglich gelang der Künstlerin die geistige Überlegenheit des durch sich selbst im Kriege lebendes zu selbstbewusstem Unabhängigkeitssinn durchgedrungenen „Vollweib“ zu charakterisieren und — was wir an der gestrigen Leistung ganz besonders rühmend hervorheben möchten. — dabei doch keine den von dem Dichter allerdings nur spärlich gebotenen Gelegenheiten unbenutzt vorübergehen zu lassen, um das in der Tiefe ihres Herzens immer noch gleichsam unter der Asche fortlammende Gefühl nie völlig erschöpfer. Heimats- und Familienebe bedeutam entvorlebten zu lassen. Es waren mit leise, leichte Andeutungen, ein plötzlich hervorbrechender zärtlicher Ton, ein flüchtiges impulsives Anschneien an den Vater, aber gerade diese diskreten Streiflichter gaben der Darstellung einen besonderen Reiz. Wenn wir den Gesamteindruck der gestrigen Darbietung des Fräuleins Gerdyn Walden zusammenfassen, so müssen wir konstatieren, daß die Künstlerin offenbar eine ungewöhnliche hervorragende schauspielerische Individualität besitzt. Die schönen Vorzüge ihres Spiels bestehen vor allem in ihrer prächtigen natürlichen

Diction; ihre Sprache durch ein ebenso volltoniges wie modulationsfähiges Organ aufs glücklichste unterstützt, leicht und sicher dahin. Ihre schöne, schmeichelnde Gestalt, ihr großes, lebendiges Auge, sowie ihre abgerundeten Bewegungen sind hervorragende Eigenschaften ihres künstlerischen Naturells. Auch in der Wahl schöner Toiletten bekannte gestern abend Fräulein Walden einen guten Geschmack. So konnte denn auch der Erfolg nicht ausbleiben. Das Publikum zeichnete die Künstlerin nach jedem Aktivum durch lebhafte Beifall aus. Der Direction können wir zu dieser Aquisition nur gratulieren. Wie Direktor Adolf Klein den Oberst Schwarze spielt, ist an dieser Stelle anlässlich früherer Aufführungen der „Heimat“ bereits beprochen worden. Mit der ganzen Größe seiner imponierenden künstlerischen Meisterschaft spielt Herr Adolf Klein diese markante Figur und brachte ganz besonders die Momente psychologischer Vertiefung. Oberst Schwarze ist der Vertreter der Feuerlei Schranken kennenden, vollkommenes Entscheidungs- und Verfolgungsschach beanspruchende, absolutistischen Vatertums und so fachte ihn auch Direktor Klein auf. Sein Spiel war von ergreifender Wirkung und erschütternder Tragik. Die Sterbephase preiste allen Anwesenden Thränen in die Augen, von so hirreisender Wirkung war das Spiel. Die übrigen Mitwirkenden haben sich wacker bemüht, ein gutes Ensemble zu erzielen. Gut und mit nicht zu verdeckendem seinem künstlerischen Beständnis spielte Herr Max Agrenius den zweideutigen Charakter und Strebte Dr. von Keller. Eine sympathische Leistung bot Herr Karl Marx in der Rolle des Lieutenant. Mit würdigem Ebenmaß und gutem Selbstvertrauen spielte Herr Walter Dörren den Pastor Heslerding, er ließ sich in keiner Szene hinreißen, sondern blieb von Anfang bis zu Ende von gleich angemessener Würde in Verbindung mit Zurückhaltung und warmen Aufspruch. In der Darstellung der sympathischen Rolle der Marie durch Fr. Wundt ließ vorzüglich wir das Knospenhaute, das dieser Rolle anhaftet,

— Wie bereits bekanntgegeben, wird morgen, Sonnabend die farbenreiche und melodische Operette „Die Geisha“ zum dritten Male wiederholt. — Sonntag finden, wie immer, zwei Vorstellungen statt. Nachmittags 3 Uhr geht abermals mit Herrn Direktor Adolf Klein das Lustspiel „Großstadtluft“ in Szene. Herr Klein tritt darin wieder in der humoristisch-prächtigen Rolle des Dr. Crustus auf. — Abends 8 Uhr gelangt als Premiere eine

Operetten-Novität zur Aufführung, deren musikalischen Qualitäten volle Anerkennung gezollt werden und deren Text mit zu dem besten gehören soll, was auf dem Gebiet der neuen Operette erschienen ist. Der Titel dieser Novität ist „Heimliche Liebe“; die Operette hat bereits einen glänzenden Erfolg in Wien am Johann Strauß-Theater zu verzeichnen. Über 100 Aufführungen bei fast völlig ausverkauftem Hause hat „Heimliche Liebe“ dort erlebt und zwar mit dem weitberühmten Komiker Girardi, dessen Partie hier bei uns Herr Fischer spielt. In Berlin wird „Heimliche Liebe“ erst im Frühjahr zur Aufführung gebracht, so daß wir hier in Łódź diese Novität bedeutend früher zu sehen bekommen. „Die fremde Frau“, dieses romantische und außerordentlich fesselnde Schauspiel, das hier zu ungezählten Malen mit stürmischen Erfolg zur Aufführung gebracht wurde, wird am Montag, den 29. Januar, n. zw. zu populären Preisen zum ersten Mal in dieser Saison gegeben.

**Großes Theater.** Am Sonntag und Montag finden in dieser Saison die letzten Gastspiele der polnischen Operette des Herrn Myszkowski unter Beteiligung des Balletts und des gesamten Personals statt. Am Sonntag nachmittag um 3½ Uhr gelangt zu ermäßigten Preisen die bekannte Operette „Liebenschacht“ von Valentynow zur Aufführung, die in Petersburg und Moskau hintereinander über 300 Male mit kolossaltem Erfolg gegeben wurde. Am Abend um 8½ Uhr geht sodann zum 1. Male Leo Falls „Puppenkönig“ in Szene und am Montag abend wird als Abschiedsvorstellung die Operetten-Novität „Der Adjudant“ von Wilemberg gegeben, die gegenwärtig das Repertoire des Theaters „Nowości“ in Warschau beherrscht.

### Aus der Provinz.

**K. Petrikau.** **Presznachrichten.** Zum Redakteur der „Petrikauer Gouvernementzeitung“ wurde der Archivar des Czernostower Magistrats Herr Jakobow ernannt und der bisherige Redakteur des genannten Blattes, Herr Leodorski, zum Archivar des Czernostower Magistrats.

**Aus Tomaschow** wird uns geschrieben: Am Dienstag fand die Aufführung der Mädchen-Abteilung des heutigen Turnvereins statt. Wenn man bedenkt, daß ein ganzes großes Programm durch die kleinen Turnerinnen prompt und exakt ausgeführt wurde, so kann man ermessen, welche unglaubliche Mühe und Arbeit Fräulein Gabriele

Pisch gehabt hat, um in einem verhältnismäßig kurzen Zeitraum von zwei Monaten das alles vorzubereiten. Es klappete alles ausgezeichnet und alle Aufführungen wurden mit großem Beifall aufgenommen. Der Besuchlich wenig zu wünschen übrig und der Kinderbewahranstalt dürfte ein schönes Sümmchen abgeschlossen sein.

### Aus Warschau.

**Vom Verteilungskomitee.** Vorgestern fand die 110. Sitzung des Warschauer Verteilungskomitees statt. Den Vorsitz führte der Ingenieur Skowronski; an den Beratungen nahmen teil: die Repräsentanten der Warschau-Wien- und die Weichsel-Bahn, des Verkehrs- und Finanzministeriums, der Chef des Verwaltungsbüros sowie der Repräsentanten gesellschaftlicher Organisationen: des Landwirtschaftlichen Centralvereins, des Börsenkomitees, der Konferenz der Bergbaukonferenz, des Vereins für Schiffsangelegenheiten, des Cementyhndicats, der Metallindustriellen usw.

Von den in Erwägung gezogenen Angelegenheiten verdient vor allen Dingen die Angelegenheit der unmittelbaren Verbindung der Eisenbahnwege mit der Weichsel Erwähnung. Diese Verbindung hat eine große Bedeutung für Handel und Industrie, und zwar mit Rücksicht darauf, daß die Bahnladungen zur Zeit mittels Pferden nach der Weichsel gebracht werden, was Zeitverlust und erhebliche Kosten zur Folge hat. Die Verbindung des Weichselstrandes mit den Eisenbahnen könnte mit Hilfe der Sablonow-Pawlowka-Bahn erreicht werden. Da aber hierzu die Einwilligung des Magistrats erforderlich ist, wandte sich die Verwaltung des Verteilungskomitees bereits vor 9 Monaten in dieser Angelegenheit an den Magistrat; dieser gab aber keine Antwort. Vor 3 Monaten erneuerte das Verteilungskomitee seinen Antrag; der Magistrat versprach in dieser Angelegenheit eine spezielle Beratung einzuberufen, bisher ist aber diese Angelegenheit nicht mit einem Schrift vorwärts gerückt. Von den übrigen in der vorigestrichen Sitzung berührten Angelegenheiten ist noch die Angelegenheit des Mangels an Waggons zur Förderung des Kohletransports dem Donezgebiet erwähnenswert, welcher die Metallfabriken im Königreich Polen in eine besorgte Lage versetzt und ihnen mit dem Mangel des erforderlichen Rohmaterials droht. Infolge der Appellationen der Metallindustriellen wurde beschlossen, in dieser Angelegenheit mit dem Verteilungskomitee in Verbindung zu treten, um gemeinschaftlich zu erwägen, von wo man die erforderliche Anzahl Waggons beschaffen soll.

**K. Krótki Theater „MODERNE“** Krótki  
**Nur 3 Tage! Sonnabend, Sonntag u. Montag Nur 3 Tage!**  
Dort aus dem Auslande erhielt die Direktion des Theaters „Moderne“ das herrliche, ergreifende und bekannte Drama in 8 Akten (Dinge 1240 "Feste") unter dem bekannten Titel:  
**Novität! „Trilby“ Novität!**  
Dieses Drama wurde mit grossem Erfolg in der Wiener Oper aufgeführt und die Auffnahme erfolgte in aller Welt, die das Theater „Moderne“.  
**Musik „Rosamunde“ von Schubert.**  
Die Direktion.

Im Privatgymnasium mit allen Rechten der Regierungsschulen von  
**M. A. Witanowski**

sind in den Klassen I., II., III., V. und VII. vakante Plätze vorhanden.  
Aufnahme nach dem Verweser der Schule Montags, Mittwochs und Freitags von 11—12 Uhr mittags entgegen.  
N. B. Für unbemittelte Schüler Preissermäßigung.

898

**Technisches Bureau „Dynamo“**  
Nawrot-Straße № 23.

Übernimmt sämtliche Reparaturen und Neuwicklungen von Dynamo-Maschinen, Elektromotoren, Bogenlampen unter weitläufigster Garantie und zu mässigen Preisen.

Spezialität:  
**Reparaturen von Hochspannungsmotoren und Transformatoren.**

**1.60**  
kosten unverändert  
den ganzen Winter  
hindurch 100 Stück  
**BRIKETS**  
Marke C. W. geliefert in die Wohnung,  
hergestellt aus bester österreichische Steinkohle!!!  
Telephon 17-09. 14008  
Kohlen- und Holzhandlung „Drzewo“ Przejazdstraße 21 u. 80a  
Telefon 17-09 und 28-60.

# Frisch eingetroffen!

# Echte Petersburger Sigi

# E. TRAUTWEIN

Petrikuferstrasse Nr. 165, Ecke Anna

Telephon № 14—14.

20 neue 60" engl.  
**GEGEN GONORRHÖA (Irriter)**  
wirkt das neueste Mittel  
**Salo Pischillin**  
schnell und radical, ist nach ärztlichen Gutachten das rationellste Mittel.  
Erfinden vom Apotheker B. Konheim, St.-Petersburg.  
Gebrauchsweisung ist in der Schachtel. Eicht nur in Metallschachteln à R. 1.— und R. 1.80.  
Gleich wirksam in chronischen und akuter gefallenen Fällen. Besonders in kurzer Zeit ein hartnäckigsten Ausflusses. Zu haben in Łódź in allen Apotheken u. Drogerienanstalten.  
Apotheker R. Pischillin  
Preis 10.—

mit kompl. einer Einrichtung, im Betriebe, sind billig und unter guten Bedingungen sofort zu verkaufen oder zu vermieten. Offeren unter „L. 3. 12“ in der Expedition dieses Blattes niedergelegt.

Im Hause Petrikauerstrasse № 165 ist ab 1. Juli eine Wohnung von 4 Zimmern und Küche, auch für Komiszwille geeignet, sofort oder per 1. April resp. 1. Juli d. J.

**zu vermieten.**  
Näheres beim Handelsagenten.

**Eine herrschaftliche Wohnung**  
bestehend aus der ganzen ersten Etage ist ab 1. Juli im Hause Petrikauerstrasse № 165 zu vermieten. Näheres beim Haushalter.

**EIN LADEN**  
mit angenehmer Wohnung von 3 Zimmern und Küche, auch einige Wohnungen im Nebenhaus, von 3 Zimmern und Küche mit allen Bedienstungen, Sonnenseite, sind vom 1. Juli 1912, Petrikauerstrasse № 165 zu vermieten.  
Näheres beim Wirt.

## Besuchen Sie Dr. Kummer's Sprachinstitute, wenn Sie Englisch erlernen wollen.

Während der ganzen Unterrichtsstunden hören Sie nur englisch sprechen. Sie selbst sprechen ununterbrochen englisch. Es ist als ob Sie in England wären. Doch mehr führen von der ersten Stunde an mit Ihrem Lehrer eine englische Unterhaltung. Nicht ein Augenblick geht durch Erklärung in Ihrer Muttersprache verloren. Alle Erläuterungen erfolgen in Englisch. Dadurch sind Sie gezwungen sich ebenfalls nur dieser Sprache zu bedienen.

Rasch fühlen Sie sich in der englischen Umgebung heimisch. Die fremden Laute werden Ihnen bald vertraut. Dabei gewöhnen Sie sich gewissermassen spielend daran das Englische mühelos und mit flüssigem Akzent zu sprechen.

Dieselbe Lehrweise kommt in unseren Lehranstalten für alle anderen Sprachen in Anwendung.

Infolgedessen gelangen unsere Schüler schnell und sicher zur Beherrschung der fremden Sprachen, ohne jemals gebieterischen Zwang des Lernens zu empfinden.

Ebenso können auch Sie sich eine jede fremde Sprache aneignen.

Verlangen Sie eine unentgeltliche und unverbindliche Probestunde. — Täglich Beginn neuer Kurse, (Einzel- und Gruppenunterricht).

Lodz, Petrikauerstr. 79. Direktion der Dr. Kummer'schen Sprachinstitute. Fabianow, Haus Rosner (am Ringe). Zgierz, Dluga-Strasse Nr. 6. (868)

## Hilfsverein Deutscher Reichsangehöriger

Der Geburtstag Er. Majestät des Kaisers Wilhelm II. wird am Sonnabend, den 27. Januar abends 8<sup>1/2</sup> Uhr im Lokale des Lodzer Männer-Gesang-Vereins, Petrikauer-Strasse Nr. 243, durch ein

## Festessen mit darauffolgendem Ball

gefeiert. Für Mitglieder, welche keine Gelegenheit hatten, sich in die Liste für das Festessen einzutragen, liegt dieselbe bis insl. Mittwoch, den 24. Januar in der Weinhandlung „Chasia“, Petrikauerstrasse 99 aus. spätere Meldungen ausgeschlossen. — Eintritt pro Person bei Teilnahme am Festessen 1.20 Kop. ohne Getränke. Eintritt pro Person ohne Teilnahme am Festessen 1.— Vereinsabzeichen sind sichtbar anzulegen.

554

Der Vorstand.

## Hilfsverein Deutscher Reichsangehöriger

Restaurant A. Branne,  
Pfaffendorf.  
Benzienstrasse-Nr. 64.

Sonnabend, den 27. Januar 1912.

## Großer Masken - Ball

Musik des Scheiblerschen Orchesters.

Entree: Damen 30 Kop., Herren 75 Kop. Anfang 8 Uhr abds. Auskank der Biere Stryki, Gehlig und Aufstadt.

Sonntag, von 5 Uhr an Tanzkränzchen.



Männer-Gesang-Verein Philadelphia.

Am Sonnabend den 27. d. M. findet im

Berlinlokal, Wibrowska-Strasse Nr. 129, ein

## Maskenball

fest. Zum Bei d. desselben werden die Herren Mitglieder mit ihrer Familie hoff. eingeladen. — Gäste willkommen! — Beginn 8 Uhr abends.

1043 Der Vorstand.

Lodzer Männer-Gesang-Verein 1907.

Am 27. Januar a. c. findet im eigenen Vereinslokal Bodziesko-Str. Nr. 1. nur für Mitglieder, Familien und deren Freunde ein Karneval-Mummel verbunden mit höf. einlädt

der Vorstand.

Ps. Da Maskenier der Eintritt nur gegen Vorzeigen von Eintrittskarten gestattet ist, werden die Herren Mitglieder hoff. erachtet, die Karten am Freitag Abend, dieser Woche, im Vereinslokal in Grotkau zu nehmen.

1043

1043

## Sie brauchen zu Hause nicht zu kochen

wenn Sie sich an die Stadtküche des

## Bar Louvre

Petrikufer-Strasse Nr. 86 wenden.

Sonntag, den 21. Januar eröffnet.

Sie erhalten hier zu den bekannt billigen Preisen in tadelloser erstklassiger Zubereitung warme und kalte Speisen, wie Pasteten aller Art, Kalbs-, Schweine- und Rindsbraten, Roulade, Schinken, Puten-, Hasen-, Gänse-, Enten-, Ferkel-Braten, Poulet, Rebhühner, Flaki, Bigos, Goulash, Filet u. s. w. sofort mit.

Wenn Sie sich gesund erhalten wollen  
baden Sie elektrisch!

Elektrische Wasch- und Waschbäder sind das Beste Verhältnis zum mittleren Preis gegen Insekten und ein vorzügliches Heilmittel für Gicht, Rheumatismus, Hautkrankheiten. — Die mit peinlichster Sauberkeit geführte, hygienisch ausgestattete

## Badeanstalt

Czolna-Strasse Nr. 11

empfohlen werden: Maltesische Schwim. Banyen-, Rosenbäder, sowie diverse andere medizinische Bäder Hydrotherapie und Massage.

Bewohner Bademeister

Gustav Dasler.

## Lodzer Männer-Gesang-Verein.

Sonnabend den 10. Februar

findet in unseren Vereins-Sälen der diesjährige

## BALL

statt, zu dem die Herren Mitglieder mit ihren geehrten Familien ergebenst eingeladen werden.

Nur eingeladene Gäste haben Zutritt.

Der Vorstand.

702

## Lodzer Athleten-Verein.

Donnerstag, d. 1. Februar 1912 findet

im Berolinlokal, Wibrowska-Str. 40 das erste

## Königsparty

verbunden mit verschiedenen abwechselnden und humoristischen Vorträgen für die geehrten Mitglieder, in Angelstrichen u. geladenen Gäste statt. Nach dem Programm Tanzkränzchen. Beginn um 8 Uhr abends.

Die Verwaltung.

## Lodzer Deutscher Gewerbe-Verein.

Sonnabend, den 27. Januar 1912 findet ein

## Humoristischer

## Herren-Abend

abends mit Schweinschlächten statt. — Anfang 8 Uhr abends.

Sonntag, den 28. d. M. nachm. 4 Uhr. Tanzkränzchen.

Der Vorstand.

1071

Stab: Herausgeber U. Drewing

## Bekanntmachung!

Hierdurch beeindre ich mich einem geehrten Publikum zur Kenntnis zu bringen, dass am Sonnabend, den 27. Ja. die Eröffnung des an der Przejazdstrasse 2. vis-à-vis vom Meisterhaus von mir neu eingerichteten

## „Café Venecia“

stattfindet. Das Café ist geschmackvoll und mit allem Komfort ausgestattet. Für Liebhaber des Billardspiels stehen

**6 gute Billards** der renommierten Warschauer Firma Jan Latosinski zur Verfügung.

Die Küche steht unter Leitung eines erstklassigen Fachmanns. Mittage, Frühstücke und Abendbrote zu mässigen Preisen.

Bestellungen fürs Haus aus der Küche sowie auf Konditorwaren werden prompt ausgeführt.

1044 Hochachtungsvoll

FERDINAND MÜLLER.



3 Hirsche  
und ein Bär  
am - Bär

zu verkaufen,

Näheres am Orte.

1125 Die grösste Auswahl eleganter

## Trauer-Hüte

ist vorrätig im Mode-Magazin von

A. CIESIELSKA,  
Zawadska-Strasse Nr. 10.

1055

## Maskenkostüme

das Damenschneider-Atelier A. Glanz Konstantiner

Str. Nr. 13.

## russischen Unterricht

für Erwachsene, bereite auch für alle Klassen der männlichen und weiblichen Lehranstalten vor.

1044 Student Bromberg, Dluga 27, Wohn. 10.

## Deutscher Kaufmann,

perfekte Buchhalter, seßhafter Correspondent, tüchter Buchmeister, verlässt vor 1. Februar eine freie Stellung. Ges. Buchhalter unter „G. R. 10“ an die Ego. d. Bl. 1000 erbeten.

905

## Perfekter Buchhalter

Christ, 24 Jahre, militärisch, mit Kenntnis der deutschen, russischen und polnischen Sprachen, sucht entsprechende Stellung hier oder auswärtig. Offerten unter „S. M. 177“ an die Expedition dieses Blattes erbeten.

1117

für das Comptoir einer auswärtigen großen Alten-Gesellschaft in ein intelligentem

929

## junger Mann

aus ausländischer deutscher Familie mit guten Schulnoten und tüchterlicher Vorstellung gesucht. Derfelde will den drei Landesrathen in Warschau und Sosnowitz sein Geschäftliche Offerten mit Angabe der bisherigen Tätigkeit und Gehaltsansprüchen an die Ego. d. Blattes unter Christ f. N.

1028

## Junger Mann

in Alter von 21—22 Jahren zur Führung der Kontor Korrespondenz für eine größere elektrotechnische Firma in Warschau gehabt. Bewerber mit jüngerem Durchschnitt bevorzugt. Ges. Geschäftliche Offerten unter „G. R. 165“ an die Expedition dieses Blattes erbeten.

1028

## Junger Mann

Christ, Anfang der 30er, der mehrere Jahre in einer größeren Fabrik und Lohnapparatur als Intendant und Abrechner tätig und auch bei der Handelsfirma besetzt. Ges. Geschäftliche Offerten unter Nr. 200 an die Ego. d. Bl. zu richten.

921

## Acquisiteur

für eine große elektrotechnische Firma vor sofort gehabt. Herren mit Geschäftsnissen bevorzugt. Ges. Offerten sub Nr. 500 an die Ego. d. Bl. erh. (1024)

Notations-Schreibmaschine „Neue Lodzer Zeitung“

Monaten Gefängnis. Im zweiten Prozeß hatte sich der bereits aller Rechte und Privilegien verlustige ehemalige österreichische Untertan Teofil Stryczel zu verantworten, der bei Schmul Lubinski an der Widzewskistraße Nr. 50 einen Pelz stahl. Stryczel wurde zu 3 Monaten Gefängnis verurteilt. In dem letzten Prozeß nahmen die hiesigen Einwohner Jan Patorski und Alexander Grabowski auf der Anklagebank Platz. Jan Patorski erhielt als Fuhrmann der Firma Jan Starzynski den Auftrag, Kohlen von der Niederlage an der Widzewskistraße Nr. 60 nach der Fabrik an der Targowastraße Nr. 80 zu bringen. Unterwegs verkaufte er, wie dies bei den Kohlenscheitern in der Regel zu geschehen pflegt, 1400 Pfund Kohlen an verschiedene Leute, um sich einen Nebenverdienst zu verschaffen. Am Ort und Stelle angelangt, wurde das Gewichtsmanko jedoch entdeckt und die Kohlen von der Fabrik nicht angenommen. Nun fürchtete sich Patorski zu seinem Herrn zurückzufahren, begab sich auf dem Rückwege zu seinem an der Widzewskistraße Nr. 147 wohnhaften Bekannten Alexander Grabowski und verkaufte diesem den Rest der Kohlen für 5 Rbl. Auf Grund dessen wurden beide zur gerichtlichen Verantwortung gezwungen: Patorski wegen Diebstahls und Grabowski wegen Aufkaufs der Kohlen. Der Friedensrichter verurteilte Patorski zu 3 Monaten Gefängnis und Grabowski zu 2 Wochen Polizeihaft.

m. Festnahme eines Deserteurs. In Chojny wurde der 20jährige Edward Wefolowski verhaftet, der aus dem Militärdienst entfloß und außerdem verdächtig ist, einen Polizisten ermordet zu haben.

m. Noch ein Deserteur. Von der Geheimpolizei wurde ein junger Mann verhaftet, der sich Ignacy Tupał nannte und auf diesen Namen auch einen Pasz normte. Durch die eingeleitete Untersuchung wurde jedoch festgestellt, daß dies ein Deserteur und daß sein wirklicher Name Stefan Bergin ist. Er gestand nunmehr ein, daß er bereits zum zweiten Male vom Militärdienst flüchtete. Der Deserteur ist 28 Jahre alt und diente beim 165. Luzzek Regiment in Kiew, wohin er auch wieder abgeschickt wird.

n. Verhafteter Dieb. Agenten der Detektivpolizei verhafteten einen gewissen Szymon Banemann-Apfelbaum, der seit längerer Zeit vom Untersuchungsrichter des 7. Bezirks der Stadt Łódź gefangen wurde. Der Genannte ist ein bekannter Dieb, der an verschiedenen größeren Diebstählen teilnahm.

m. Diebstähle. Am gestrigen Tage wurden von unbekannten Dieben gestohlen: aus der Wohnung von Michał Szczerba, an der Targowastraße Nr. 58, verschiedene Sachen, sowie baares Geld, zusammen für 265 Rbl.; aus der Wohnung von Tobias Zelkowicz, an der Brzezinskastraße Nr. 21, verschiedene Sachen im Wert von 250 Rbl. und vom Bodenraum des Hauses Passage Schulz Nr. 58 welche im Wert von 150 Rbl. die dem dortigen Einwohner Mendl Bazel gehörte.

Ein Unbekannter. Gestern abend wurde vor dem Hause Konstantinstraße Nr. 81 ein unbekannter, ungefähr 50 Jahre alter Mann in schwer extraktiertem Zustande aufgefunden. Als ein Arzt der Rettungsstation an Ort und Stelle eintraf, hatte der Unbekannte bereits das Bewußtsein verloren; er wurde in dieser Verfassung nach dem Alexander-Hospital überführt, ohne daß sein Name ermittelt werden konnte.

\* Unfälle. Am gestrigen Tage verunglückten nachstehende Personen: Vor dem Hause Karoliner Chaussee Nr. 29 wurde der siebenjährige Arbeitersohn Szymon Myślikowski von einem Rollwagen überfahren und an der linken Seite erheblich verletzt; in der Fabrik an der Katowickastraße Nr. 36, geriet die 17jährige Arbeiterin Pawłowiak mit der linken Hand in das Getriebe einer Maschine und zog sich eine starke Verletzung zu; in der Gießerei Fabrik an der Petrusauerstraße Nr. 295 wurde der Arbeiter August Bumazg von einem Maschinenarm gezogen und am Rückgrat verletzt und in der Wschodniastraße Nr. 72 stürzte der Fuhrmann Władysław Kubis, 24 Jahre alt, vom Wagen und verletzte sich den Kopf. Den Verunglückten erzielte ein Arzt der Rettungsstation die erste Hilfe.

#### Ver einsnachrichten und kleine Mitteilungen.

Vom polnischen Kirchenchor der hl. Kreuzkirche. Morgen, Sonnabend um 11 Uhr vormittags findet für die verstorbenen Mitglieder dieses Chores ein Trauergottesdienst und am 28. d. Wts. um 11 Uhr vormittags ein feierlicher Gottesdienst anlässlich des 86. Jahrestages der Gründung des Chores statt, wozu die gesuchten Mitglieder höflich eingeladen werden. Nach dem Gottesdienst findet ein Subscriptions-Diner statt, wozu bis heute um 10<sup>1</sup>, Uhr abends vom Schräter des Chores in der Kirchenkanzlei Anmeldungen entgegen genommen werden.

Danksagung. (Eingefügt). Die Lection für Pflege armer Wöchnerinnen beim Jüdischen Wohltätigkeits-Verein erhielt von Frau Helene Kowalewska Rbl. 45, von Reisel Keitenberg die Hinsen von Segen auf den Namen des heiligen Wannes, Rbl. 26 und Rbl. 5 von Frau G. Stern. Für obige Spenden dankt herzlich die Verwaltung.

Zinnungsnachrichten. Am Sonntag, den 28. Januar a. m. wird die Lodzer Holz- und Eisenreber-Gefellen-Zinnung im eigenen Lokale an der Andrzejastraße 44 ihre übliche Monatszeitung abhalten.

Bon der Malermeister-Zinnung. Gestern um 5 Uhr nachmittags fand im Hause, Nowy Światstraße Nr. 31 die Quartierung der Mitglieder der Malermeisterzinnung statt. Den Vorsitz führte der Oberälteste Herr Bischoff. Aufgenommen wurden 9 Lehrlinge, zu Gesellen freigesprochen wurden 7 und 11 Meister in die Zinnung aufgenommen. Alsdann wurden noch einige laufende Angelegenheiten erledigt.

t. Bon der Strumpfwirker-Gesellen-Zinnung. Im neuen Lokale der genannten Zinnung an der Nikolajewskistraße Nr. 79 findet heute abend, um 18 Uhr, eine Versammlung der Verwaltungsmitglieder statt, zwecks Durchsicht des Jahres-Berichtes. — Gleichzeitig wird bekannt gemacht, daß die diesjährige ordentliche Generalversammlung am Sonntag, den 28. Januar, um 2 Uhr nachmittags, im Lokale des Herrn Müller, an der Nikolajewskistraße Nr. 40 stattfindet, und werden alle stimmberechtigten Mitglieder, sowie die Herren Meister und Protektionsmitglieder nebeneinander, vollständig und pünktlich zu derselben erscheinen zu wollen. Auf der Tagesordnung der Versammlung stehen folgende Punkte: Protokollverlesung der letzten General-Versammlung, Vorlesung des Nechenschreibers Berichtes, Anträge des Altgelehrten und Wahl neuer Altgelehrten, Komiteemitglieder und eines Innungsboten.

Vom Textilmaster-Verein. Sonntag, den 28. Januar a. m. findet im Lokale des Textilmaster-Vereins, Wulczanskastraße Nr. 23 ein Vortrag über die Funktion des mechanischen Webstuhles und seiner Einzelteile statt. Präsentiert ist das Verwaltungsmittel des Textilmastervereins Herr Ruszbaum. In Anbetracht dessen, daß der Vortrag mit der Demonstration eines im Gange befindlichen Webstuhles mit Elektromotor verbunden sein wird, dürfte dieser Vortrag ein allgemeines Interesse in den betreffenden Fachkreisen hervorrufen.

## Telegramme.

### Vom Kaiserhofe.

Petersburg, 26. Januar. (V. T.-A.) Seiner Majestät dem Kaiser sich vorzustellen hatte das Glück der Rektor der Universität Trepizin

Petersburg, 26. Januar. (V. T.-A.) Der Ministerrat hat den Vorschlag des Ministers des Außen, das russische Konsulat in Rostock und Bismarck nach Mainzheim zu verlegen, begutachtet, außerdem noch mehrere Gesetzesprojekte, darunter eines über Ausfolgung von 550.000 Rbl. zur Erforschung des Kergangebietes und des Amur-darja-Bassins zur Förderung des russischen Baumwollbaues.

Petersburg, 26. Januar. (V. T.-A.) Das „rote Kreuz“ hat Erlaubnis erhalten, in allen Dörfern des Reichs Spenden für die von der Missernte Betroffenen zu sammeln.

Moskau, 26. Januar. (V. T.-A.) Zwischen dem Redakteur der „Uto Roffsi“ Krjlow und dem Herausgeber der Zeitung „Golos Moskwy“ Gujschlow fand ein resultloses Duell statt.

Berlin, 26. Januar. (V. T.-A.) Die deutsche Regierung hat sich mit den Ansichten der deutschen Zuckerhändler nicht einverstanden erklärt und ist bereit, Russland in einigen Forderungen entgegen zu kommen, wenn Russland und England sich einigen, die Zuckerkonvention bis zum Jahre 1918 zu verlängern.

Berlin, 26. Januar. (V. T.-A.) Auf Grund erster Informationen, die er aus diplomatischen Kreisen schöpft, teilt der „Berl. Total-Anz.“ heute mit, daß der Gesundheitszustand des Baron Aehrental sehr ernst sei. Er wurde von einer schweren Hirnentzündung befallen, die er sich während seines Aufenthaltes als Botschafter in Petersburg zugezogen. Gegenwärtig hat sich diese Krankheit auf die Augen übertragen, weshalb der Rücktritt Aehrentals unvermeidlich sei.

Berlin, 26. Januar. (V. T.-A.) Die Poste hat bei den Großmächten gegen die Verhängung der italienischen Blokade über die türkischen Küstengebiete am Roten Meer Protest eingelegt.

Stockholm, 26. Januar. (V. T.-A.) Der russische Gesandte Sawinski hat dem König seine Begeißelungsurkunde überreicht.

Budapest, 26. Januar. (V. T.-A.) Erzherzog Joseph hat die Blinddarmpfeilung glücklich überstanden.

Prag, 26. Januar. (V. T.-A.) Das Bataillon des Jungtheaters konstituierte eine Kritik in der Außenpolitik, eine Verstärkung der Kriegspartei, Angriffe der Deutschen gegen die Katalanen und Lehrenhals Bestrebung, zwischen Italien und Österreich-Ungarn einen Konflikt herbeizuführen.

Belgrad, 26. Januar. (V. T.-A.) Der Tunnel des Berges Gromada ist wieder eingestürzt. Der Bau der adriatischen Eisenbahn erleidet dadurch Verzögerungen.

Paris, 26. Januar. (V. T.-A.) Zwischen dem englischen König und Ballières fand anlässlich der Begrüßung des Königs durch die französische Eskadron in Malta ein Depeschenwechsel statt.

PT. Marseille, 26. Januar. (Spez.) Gestern Abend um neun Uhr kam der Postdampfer „Carthage“ aus Tunis mit achtundfünfzig Fahrgästen in Marseille an.

Konstantinopel, 26. Januar. (V. T.-A.) Es zirkulieren Gerüchte, der Gesundheitszustand des Großvaters verschlechtert sich.

Saintes, 26. Januar. (V. T.-A.) Hier wurde ein starkes Erdbeben verspürt. Die Beschädigungen sind bedeutend.

Beobachteter Rücktritt des Justiz-Ministers.

Petersburg, 26. Januar. Die „Litsch-Wedom.“ veröffentlichte das Gericht über den beobachteten Rücktritt des Justizministers Schröderowitz infolge angegriffener Gesundheit. Die Verzögerung der Demission sei durch die Notwendigkeit der Aussindigmachung eines Nachfolgers hervorgerufen.

Großer politischer Prozeß.

Petersburg, 26. Januar. Am 30. d. M. beginnt vor einem besonderen Komplett des Gerichts der große Prozeß gegen die armenische revolutionäre Partei „Dschignasjia“. Angeklagt sind etwa 180 Personen.

### Berurteilung eines Schriftstellers.

Petersburg, 26. Januar. Die Petersburger Gerichtspaläste verurteilte den bekannten russischen Schriftsteller Korolenko für einen Art. in der „Russ. Bogatstwie“ zu 2 Wochen Arrest.

### Zu den Wahlen für den Reichstag.

Berlin, 26. Januar. (V. T.-A.) Endgültig sind für den Reichstag gewählt worden:

Sozialisten	110	früher 53
Zentrum	93	103
Konservative	42	59
National-Liberale	48	51
Progressisten	41	49
Polen	18	20
Reichspartei	14	25
andere Parteien	31	37

### Nach den Reichstagswahlen.

Berlin, 26. Januar. (Privat.) Wie uns von unterrichteter Stelle bestätigt wird, hat der sozialdemokratische Parteivorsitz tatsächlich beschlossen, auf den ersten Vizepräsidenten im deutschen Reichstag Antritt zu erheben. In dem Stichwahlabschluß mit der bürgerlichen Linken hat diese Unterstützung des sozialdemokratischen Präsidentenkandidaten zugesichert.

Berlin, 26. Januar. (Spez.) Der gestrige Wahltag zeichnete sich, obwohl es in einigen Bezirken keine Gemüthe über das Ergebnis brachte, auf jeden Fall durch die Abnahme der bisherigen entscheidenden Rolle aus, da die Linken auch so, ohne die Unterstützung des Polen, in der Mehrheit bleibt, wenn auch in einer unbedeutenden. Allgemein wird die Frage ventilirt, wie sich die Regierung angegesichts der neuen Gestaltung der Verhältnisse verhalten wird; ob sich die Regierung darauf beschränkt wird, zwischen den Parteien zu kavieren, oder ob sie sich bei der ersten Gelegenheit dem radikalsten, wenn auch gefährlichen Mittel der Auflösung zuwenden wird.

Berlin, 26. Januar. (Spez.) Die heutigen freimaurischen Blätter verleihen ihren unerhörten Freude über die Niederlage der Rechten Ausdruck. Charakteristisch ist, daß alle die Polen zu dem konservativen Block zählen. Die Blätter der Rechten und der Regierung kommen heute noch nicht dazu sich zu äußern, nur der halbmaurische „Sol. Anz.“ verleiht seiner Trauer über ein solches Resultat der Wahlen Ausdruck, freut sich jedoch, daß es einige Abgeordnete gibt, deren Parteizugehörigkeit noch nicht genau festgestellt werden kann, so daß sich mit Hilfe der Polen eine Regierungsmehrheit in ökonomischen Fragen zu bilden vermag, besonders aber in der Zollfrage. Schlimmer stellt sich jedoch die Frage der Kompetenz des Reichstages und der Antwort des Reichskanzlers dar. Inbezug auf diese Punkte können Konflikte entstehen, die die Regierung zur Auflösung des Reichstags zwingen dürften.

Berlin, 26. Januar. (Spez.) Agitation gegen die Fremdenlegion.

PT. Bern, 26. Januar. (Spez.) Der Kampf gegen die Fremdenlegion beginnt in der deutschen Schweiz von neuem. Unter dem Namen „Gesellschaft für die Unterdrückung der Fremdenlegion“ hat sich jetzt eine Gesellschaft gebildet, die an der französisch-schweizerischen Grenze Auskünfte einrichtet hat, um ins Ausland gehende junge Leute vor dem Abschluß von Verträgen zum Eintritt in die französische Fremdenlegion zu warnen. Die Gesellschaft veranstaltet außerdem in allen Kantonen der deutschen Schweiz Vorträge. In Bern wurde vor einem zahlreichen Publikum von einem ehemaligen Legionär namens Sprenger ein Vortrag gehalten über das Thema: „Die Sklaven der Fremdenlegion“. Der Vortragende hatte die Absicht gehabt, in Uniform zu erscheinen, aber die Polizei, die davon Wind bekommen hatte, unterfragte es ihm.

### Friedensaussichten?

Paris, 26. Januar. (Spez.) Der „Italia“ zufolge hat die italienische Regierung die für Februar festgesetzte Entsendung des zweiten Expeditionskorps nach Tripolitanien vorläufig zurückgestellt. Die bereits eingekauften Reservisten erhielten telegraphisch Gegenorder.

### Der unterirdische Gang von Sainte Pelagie.

PT. Paris, 26. Januar. (Spez.) Während ein Gärtner damit beschäftigt war, in seinem sich in der Nähe des Jardin des Plantes befindenden Garten Blumenbeete umzugraben, stieß er plötzlich auf Steine. Beim weiteren Graben entdeckte man einen unterirdischen Gang, der nach der Stelle führte, wo vor vielen Jahren das alte Gefängnis von Sainte Pelagie gestanden hat.

Das andere Ende des geheimen Gangs mündete, nach dem „Figaro“, genau an der Stelle, wo sich die Zelle des berüchtigten K. I. I. Nars des zweiten Kaiserreichs Blanqui befand. Man glaubt, daß die Entdeckung dieses Gangs die östere Abschneidung von Blanqui aus dem Gefängnis ermöglicht, die er mit Hilfe der Kerkermeister bewerkstelligt haben soll.

### Zum Marsoffabkommen.

Paris, 26. Januar. (V. T.-A.) Die Nationalkommission hat mit 15 Stimmen gegen 4, die sich der Abstimmung enthielten, das deutsch-französische Marsoffabkommen angenommen.

### Morgan Shuster in Paris.

Paris, 26. Januar. (Spez.) William Morgan Shuster, der frühere Generalschulmeister der persischen Regierung ist gestern mit dem Orientexpress in Begleitung seiner Gemahlin und seiner zwei Töchter hier angekommen. In einer Unterredung mit einem Berichterstatter des „New-York Herald“ drückte Herr Shuster seine Freude darüber aus, daß er sich wieder in einem zivilisierten Lande befindet nach seinem achtmonatlichen Aufenthalt in Persien. Ende der Woche reist Herr Shuster nach London, von wo er nach Amerika abfahren wird, um gegen den zwanzigsten Februar in New-York anwesend zu sein. Er beabsichtigt, sich vom öffentlichen Leben zurückzuziehen und seine Gerichtslaufbahnen wieder aufzunehmen. Erörterungen über die Lage in Persien will Shuster sich vorläufig erhalten, bis er am nächsten Montag Abend auf Einladung des persischen Komitees in London dem britischen Publikum über seine Erfahrungen während der letzten acht Monate als Beamter in Persien Vortrag gehalten hat.

und seiner zwei Töchter hier angekommen. In einer Unterredung mit einem Berichterstatter des „New-York Herald“ drückte Herr Shuster seine Freude darüber aus, daß er sich wieder in einem zivilisierten Lande befindet nach seinem achtmonatlichen Aufenthalt in Persien. Ende der Woche reist Herr Shuster nach London, von wo er nach Amerika abfahren wird, um gegen den zwanzigsten Februar in New-York anwesend zu sein. Er beabsichtigt, sich vom öffentlichen Leben zurückzuziehen und seine Gerichtslaufbahnen wieder aufzunehmen. Erörterungen über die Lage in Persien will Shuster sich vorläufig erhalten, bis er am nächsten Montag Abend auf Einladung des persischen Komitees in London dem britischen Publikum über seine Erfahrungen während der letzten acht Monate als Beamter in Persien Vortrag gehalten hat.

### Ministerkreis. (?)

Lissabon, 26. Januar. (V. T.-A.) Gerüchten zufolge ist, eine Ministerkette entstanden. In Evora kam es zwischen republikanischen Militär und der Dorfbewohner zu einem blutigen Zusammenstoß. Mehrere Personen sind verwundet, eine ist getötet worden.

Lissabon, 26. Januar. (V. T.-A.) Der Minister der Kolonien hat sein Amt niedergelegt, da in Angelegenheit des Vachtens der transatlantischen Bahnen Uneinigkeiten entstanden sind.

### Zum italienisch-türkischen Kriege.

Tripolis, 26. Januar. (V. T.-A.) Gestern wagte eine arabische Patrouille auf einen italienischen Patrouille von Barbarasch einen Überfall, wurde aber zurückgeschlagen.

Bengasi, 26. Januar. (V. T.-A.) Der Minister der Kolonien hat sein Amt nied

Goit dem Allmächtigen hat es gefallen, unsern unvergessenen Vater, Großvater, Urgroßvater, Schregervater, Bruder und Onkel

# Wilhelm K. Maß

im Alter von 82 Jahren, nach langem schweren Leiden, Donnerstag, den 25. Januar um 3 Uhr nacht, in die Ewigkeit abzurufen. — Die Beerdigung unseres teuren Entschlossenen findet Sonntag den 28. Januar nacht, 3 Uhr vom Trauerhaus Wulcanstr. 141 aus, auf dem alten evang. Friedhof statt.

Die trauernden Hinterbliebenen.

**ERTEILE RAT**  
wird fast wahr in Handels-, Familien- und Liebesangelegenheiten, Beratungen und Zukunft. Preis von 50 Km.  
bis 11 Uhr vorm. bis 9 Uhr  
abends. Sonntags bis 6 Uhr abends.  
**Stadt-Christmant "Henryk"**  
(Schles.) Zielonkastr. 41. 807



Umsicht und O. Larg. 20s. Petrikaustr. 508

**MASKENKOSTÜME**  
für Damen und Herren empfohlen:  
**Emilie Schimmel**,  
Petrikauerstraße Nr. 133.  
1500



HABEN SIE BEDARF  
in MUSTERKARTEN

und wünschen Sie mich zu sprechen,  
so rufen Sie bitte

Telephon № 15-55

an, Ich stehe Ihnen mit den neuesten  
Vorlagen u. Preisen zur Verfügung.

**E. SADOKIERSKI**  
LODZ, PETRIKAUER-STR. Nr. 112.  
Musterkarten- und Geschäftsbücher-  
fabrik, Buchdruckerei u. Lithographie.

Präsentiert auf den Weltausstellungen  
mit den höchsten Auszeichnungen.

722

Für alte und gesunde

**Mittage**

siche Unterricht im Französischen oder  
Englischen eben, in Wulf zu erzielen.

Oft. sub "Marie" in die Filiale

der "A. L. A." erbeten. 1101

Rbl. 30-35.000

gesucht von plattdeutschem Zinsahler auf  
L. Hammel eines guten Sparschaf im

Zentrum der Stadt. Geist. Offizier unter  
E. E. 86° an die Expedition der

Reisen. Leder. Zeitung." 1085

Plakette erbeten. 1118

1 Paar vollständige, 7-jährige

**Kutschpferde**

zu verkaufen.

In beständiger Tugend von 10-2 Uhr.

Zu ertragen in der Kugel des 2-ten

Schiff-Regiments. Losigkeit Nr. 5.

Vermittelte verbieten.

Ein gutgehender

**Kolonialwarenladen**

17. Krankheitshäuser sofort zu ver-

kaufen. Nächstes Alte Bargensle-

Strasse Nr. 68, im Laden. 981

Zwei große, fast neue 998

**Gasöfen,**

Großes "Kettner", deutsches Fabrikat,

sofort zu verkaufen.

O. Cohn, Petrikauerstr. 35

1000 werden auch Maskenkostüme

ausgestellt.

1000 werden auch Maskenkostüme

ausgestellt.